

# SPORTKEGLER

## QUILLEUR SPORTIF

### BIRILLISTI SPORTIVI



Auflage: 2700 Exemplare



**SSKV**

## Einzelcupsieger Final 2004 zum ersten Mal gewinnt ein Glarner

Der Final der kantonalen Einzelcupsieger 2004 wurde in seiner 24. Auflage nach 1991 zum zweiten Mal durch die SSKV Sportkommission im Kegelcenter Queue d'Arve in Genf durchgeführt. Dank der Unterstützung der Genfer Keglerkollegen konnte dieser Anlass unter einwandfreien Bedingungen durchgeführt werden.

Nach einer kurzen Begrüssung durch den Genfer Präsidenten

Hansruedi Rüttschi, sowie dem Sportpräsidenten Claude Eltschinger und dem SSKV-Sportpräsidenten Michael Giger wurden die Bahnen für die Kegler freigegeben.

In den Gruppen 1 und 2, welche am Samstag morgen antreten mussten, überzeugten von Beginn weg Goran Bogdanovic (SZ), Marcel Bichsel (TG) sowie der Titelverteidiger Max Lüscher. Goran verlor aber im zweiten Spiel gegen den Urner Enrico Ferrazza knapp und

somit waren in der Gruppe 1 die Voraussetzungen für einen spannenden Verlauf gegeben, insbesondere da mit Benny Schwägli (AG) und Hans Kolly (FR) weitere Wettkämpfer Hoffnungen auf ein Weiterkommen hatten. Goran liess aber in den weiteren Spielen nichts mehr anbrennen und konnte somit als Gruppensieger in die Finalspiele einziehen. Auch Enrico Ferrazza verlor nur gerade gegen den Liechtensteiner Karl Schneider und belegte somit den 2. Gruppenplatz. In der Gruppe 2 konnten sowohl Marcel Bichsel als auch Max Lüscher den ersten Tag ohne Niederlage hinter sich bringen und sich somit am Sonntag für die Finalspiele qualifizieren. Die Direktbegegnung der beiden entschied Marcel für sich. Die anderen Wettkämpfer der Gruppe 2 konnten die Beiden nie gefährden.

In der Gruppe 3 war lange nicht klar, wer sich wohl durchsetzen wird. Hanspeter Grob (GL) stand zwar an der Spitze der Zwischenrangliste am Samstag Abend, obwohl er immer wieder Punkte abgab, leistete sich am Sonntag gegen Michel Tochtermann (GE) aber eine Niederlage und somit war alles in Frage gestellt. Der Appenzeller Heinz Jakob begann den Wettkampf gleich mit einer Niederlage gegen Hanspeter Grob, reihte dann aber Sieg an Sieg und konnte im letzten alles entscheidenden Spiel gegen Michel Tochtermann noch den Gruppensieg erzielen. Er hatte damit 0.5 Punkte mehr als Hanspeter Grob welcher sich als Zweiter ebenfalls für die Finalspiele qualifizierte.



Der SSKV Cup-Sieger:

**Hanspeter Grob**

## Achtung: Neue Ausgabetermine

Die Ausgaben Nr. 17 sowie Nr. 20 erscheinen aus aktuellem Anlass  
jeweils eine Woche früher!

Nr. 17 am 28. Oktober 2004 und Nr. 20 am 16. Dezember 2004

### Inhalt Sommaire

4-Stände Wettk.	3
SSKV-Jahres-MS	4
Seniorenumfrage/ Senioren-Ecke	5
Zum Gedenken/ Seniorenflug/ Vor-MS Reg. 3	6
Züspa-MS	7
Schloss-MS/ Rafzer-MS	8
Kant. Klub-MS ZH/ Senioren-MS/ Kegelgirls-MS	9
Kerzerser-MS/ Kant. Cup SH	10
Stadt-MS/ Kant. Einzel-MS	11
Club Inter 76/ Edelweiss-MS	12
Bistro-MS/ Champ. AGQS/ Champ. Tivoli	13
Champ. Cantonal/ Gratulation/ Fundgrube	14
Ruchfeld-MS	15
Voranzeigen	15-16

### Terminliste 2004 / 05

Nr. Redaktionsschluss Ausgabedatum

17*	14. Okt. 04	28. Okt. 04
18	4. Nov. 04	18. Nov. 04
19	18. Nov. 04	2. Dez. 04
20*	2. Dez. 04	16. Dez. 04
1	27. Dez. 04	13. Jan. 05
2	8. Jan. 05	22. Jan. 05
3	27. Jan. 05	10. Feb. 05

\* neue Termine

### SSKV

Offizielles Organ des Schweiz.  
Sportkegler-Verbandes  
Erscheint zweimal monatlich  
Mitglied SOV und FIQ

### ASQS

Organe official de l'Association  
Suisse des Quilleurs Sportifs  
Parait deux fois par mois  
Membre AOS et FIQ

### ASBS

Organo ufficiale dell'Associazione  
dei birillisti sportivi  
Pubblicazione due volte in mese  
Membro dell'AOS e FIB

Internet  
[www.sskv.ch](http://www.sskv.ch)

## SSKV-Einzelcup 2004

Die Gruppe 4 konnte mit Peter Frei (ZH) einen klaren Dominator, welcher alle seine Spiele gewann. Der zweifache Cupsieger Ruedi Hafner (NW) setzte sich gegen den St. Galler Alois Geser allerdings nur knapp durch. Die Direktbegegnung endete zwar unentschieden, aber Ruedi hatte am Schluss 2 Punkte mehr auf dem Konto und konnte sich somit für die nächste Runde qualifizieren.

Die Viertelfinals brachten viel Spannung. Aufgrund der nervlichen Anspannung gingen die Resultate ziemlich zurück. Nur Peter Frei gegen Goran Bogdanovic und Hanspeter Grob gegen Ruedi Hafner konnten einigermaßen überzeugen. Titelverteidiger Max Lüscher setzte sich mit einem tiefen Resultat und nur gerade zwei Holz Vorsprung gegen Enrico Ferrazza durch und Marcel Bichsel gewann zwar etwas deutlicher gegen Heinz Jakob, ohne allerdings zu überzeugen.

Im Final über vier Bahnen spielte Einer dann aber ganz gross auf. Der Glarner Hanspeter Grob ging von Beginn weg in Führung und baute seinen Vorsprung mehr und mehr aus. Hanspeter zeigte uns was auf diesen schweren Bahnen alles möglich ist. Insbesondere auf der Bahn 4, wahrscheinlich die schwierigste von allen, erreichte er mit sensationellen 194 Holz das Höchste an die-

sem Wettkampf auf dieser Bahn erzielte Resultat. Mit einem Total von 758 Holz und 24 Holz Vorsprung liess er keinen Zweifel an der Deutlichkeit seines Sieges. Hanspeter konnte somit als erster Glarner den Final der Einzelcup Sieger gewinnen. Seine Unterverbandskollegen René Romer und Hanspeter Kohler waren in den frühen 90er Jahren jeweils im Final an diesem Unterfangen gescheitert.

Mit ausgeglichenen Resultaten und einem Total von 734 Holz erreichte der Titelverteidiger Max Lüscher die Silbermedaille, vor dem Zürcher Peter Frei welcher mit 7 Holz Rückstand auf Max den 3. Rang erkämpfte. Marcel Bichsel konnte auch im Final nicht an seine Resultate aus den Gruppenspielen anknüpfen und musste sich mit dem 4. Rang zufrieden geben.

Ein schöner Wettkampf, mit einem vielleicht überraschenden aber verdienten Sieger, viel Spannung und hervorragenden Leistungen fand damit einen würdigen Abschluss. Den Helfern des UV Genf sei hiermit für ihren grossen Einsatz gedankt. Auch das Wirte Ehepaar Christiane und René Steiger und ihr Team haben mit guter Verpflegung und einem ausgezeichneten Service das Ihre zum Gelingen dieses Wettkampfes beigetragen. René war ja als Ressortchef des Einzelcups auch direkt in die Durchführung des

Wettkampfes involviert und leistete auch da einen grossen Einsatz zum guten Gelingen. Besten Dank an Alle und wir freuen uns bereits auf

den nächsten Einzelcup.

Michael Giger  
SSKV Sportpräsident



Die Medaillengewinner:  
v.l.n.r.: Max Lüscher jun. (2.), Hanspeter Grob (1.), Peter Frei (3.)  
Marcel Bichsel (4.)



Ein immer wieder gern gesehener Gast an schweizerischen Anlässen,  
unser Zentralpräsident Horst Salutt



Der Sportpräsident Michael Giger an der Arbeit



Grosses Zuschauerinteresse im Queue d'Arve. Fotos: UV Genf, Serge

### Impressum

**Gesamtredaktion**  
Roland Wellinger, Buckstrasse 2  
8173 Riedt-Neerach  
Tel.: 01 858 19 94 / Fax: 01 858 19 53  
E-Mail: redaktion@sskv.ch

### Voranzeigen / Wettkampfausschreibungen

Heinz Ruf, Froburgerweg 3  
Postfach 262, 4710 Balsthal,  
Tel.: 062 391 46 49  
E-Mail: h.ruf@datacomm.ch

### Zentralpräsident

Horst Salutt, Gäuggelistrasse 6,  
7000 Chur,  
Natel: 079 355 58 25  
Fax: 081 252 55 64  
E-Mail: horst.salutt@bluewin.ch

### Mutationsdienst, Adressänderungen

Heinz Ruf, Froburgerweg 3  
Postfach 262, 4710 Balsthal,  
Tel.: 062 / 391 46 49  
E-Mail: h.ruf@datacomm.ch

### Sportpräsident

Giger Michael, Jurastrasse 19  
4566 Halten,  
Tel.: 032 675 79 70  
Natel: 079 240 63 05  
E-Mail: giger@sskv.ch

### Zentralkassier

Bucher Stefan, Postfach 42  
6010 Kriens,  
Tel.: 041 320 61 45  
Fax: 041 329 00 28

### Inseratenannahme

Robert Zoller, Hätchenstrasse 15,  
8953 Dietikon,  
Tel./ Fax: 01 740 63 45  
E-Mail: rozoller2@bluewin.ch

### Geschäftsstelle AKK

Postfach 18, 3365 Grasswil,  
Tel./ Fax: 062 968 12 84  
E-Mail: flora.locher@bluewin.ch

### Druck und Spedition

event assist gmbh, ch-8804 au zh



## 4-Stände-Wettkampf / Werbung



## Glarus

Vierstände-Wettkampf  
der UnterverbändeGlarus, Fürstentum Liechtenstein,  
Appenzell und Graubünden

Am Samstag 18. September 2004 trafen sich die vier Unterverbände zum traditionell gewordenen Kräfteressen im Speiserestaurant Speer, Kaltbrunn.

Einmal einen Dank im Voraus an Bruno Hinder und sein Team, die uns wie gewohnt zuvorkommend bedienten. Der durch Bruno Hinder offerierte Apéro, rundete einen spannenden Wettkampftag ab und verdient einen speziellen Dank.

**Nun zum Sportlichen:** Der UV Glarus eröffneten den Wettkampf mit Peter Broder und Cornel Spiess. Mit 805 Holz wurde die 800-er Marke durch den Heimbühler Peter Broder bereits gebrochen. Doch sollte diese nicht lange Bestand haben. Karl Schneider trumpfte souverän auf und beendigte seinen

Durchgang für den UV Liechtenstein mit bravourösen 838 Holz. Herzliche Gratulation. Beim UV Appenzell war Frauenpower angesagt. Sie starteten mit insgesamt 4 Frauen. Uschi Huber liess sich nicht zweimal bitten und legte gute 787 Holz hin.

Der Kat. 3 Kegler Mario Schuoler vom UV Graubünden eröffnete für die Bündner den Wettkampf mit sehr guten 792 Holz. Nach der ersten Runde führte der UV Liechtenstein mit Total 1624 Holz vor dem UV Graubünden mit 1556 Holz, gefolgt vom UV Appenzell mit 1513 Holz und dem Heimverband UV Glarus mit 1510 Holz. Frisch motiviert ging man in die Zweite von drei Runden. In dieser Runde gelang es keinem Unterverband sich deutlich abzusetzen. Ausser der Unterverband Liechtenstein baute seine Führung in der zweiten Runde auf über 100 Holz aus. Dahinter ging es sehr knapp um den zweiten Platz. Den UV Appenzell und den UV Graubünden trennten lediglich 14 Holz. Etwas abgeschlagen mit 34 Holz Rückstand auf den UV Appen-



1. Rang: UV Fürstentum Liechtenstein:  
stehend: Markus Eberle, Maria Schädler (Betreuerin),  
Ferdi Schädler, Hans Ortler, knieend: Herbert Hilbe,  
Thomas Leitinger, Karl Schneider



2. Rang: UV Graubünden  
stehend v.l.: Herbert Reusser (Betreuer), Heini Oberlin,  
Marionna Kressig, Leo Hagenbuch, knieend: Paul  
Meichtry, Gian-Marc Patzen, Mario Schuoler



3. Rang: UV Appenzell  
stehend v.l.: Marc Schegg, Johann Dörig, Ursi Jakob,  
Esther Zellweger,  
knieend: Uschi Huber, Carolina Bucher

zell lagen die Kegler des Glarner Unterverbandes auf dem letzten Rang.

Dementsprechend motiviert nahm man die dritte Runde in Angriff. Die Glarner vermochten auch in der dritten Runde nicht zu überzeugen. Ganz anders griffen die Liechtensteiner an. Mit sehr guten 806 Holz erreichte Herbert Hilbe als dritter Kegler ein Resultat über der 800er Marke. Somit bestätigten sie ihre sehr guten Leistungen des Tages und setzten sich auf dem ersten Platz fest.

Die beiden Schlusskegler des UV Appenzell bekundeten ihre Mühe mit den Bahnen im Rest. Speer, kamen sie doch nicht so recht auf Touren. Jedoch konnten sie sich mit ihren Leistungen den dritten Platz ganz knapp sichern. Lagen sie doch nach 600 Wurf einen ganzen Kegel vor den Glarnern.

So lag es nun am UV Graubünden die Fürstentümer anzugreifen. 1664 Holz lagen die Bündner hinter dem UV Liechtenstein. Kein leichtes Unterfangen, das sie mit Paul Meichtry und Hagenbuch Leo in Angriff nahmen. Beide wechselten mit je 399 Holz auf die zweite Bahn. Somit fehlten ihnen immer noch 866 Holz, was das Unterfangen "Platz 1" zu erobern fast Unmöglich machte. Mit zwei hervorragenden Resultaten vermochten die Bündner den zweiten Platz zu verteidigen, aber schafften es nicht die Liechtensteiner einzuholen. Somit ergab sich folgende Rangliste.

## Rangliste:

1. Liechtenstein	Ø 784,6 Holz
2. Graubünden	Ø 777,2 Holz
3. Appenzell	Ø 749,2 Holz
4. Glarus	Ø 749,0 Holz

## Spezialpreisgewinner

<b>Höchstes Total:</b> Karl Schneider	838 Holz
<b>Höchstes Voll:</b> Herbert Hilbe	381 Holz
<b>Höchster Spick:</b> Paul Meichtry	443 Holz

Ein herzliches Dankeschön für den fairen Kegelsport und an alle die an diesem Wettkampf teilnahmen und mitgeholfen haben. Allen Keglerinnen und Keglern gratulieren wir zu ihren erreichten Resultaten.

Für den GSKV,  
der Sportsekretär: Peter Broder

## Werbung

So kommst Du gut  
durch den Herbst!

- innerlich und äusserlich fit -

Bring Dein Immunsystem auf Vordermann, damit Du nicht bei jeder Schnupfenwelle eine liegende Position einnehmen musst. Täglich raus an die frische Luft, egal wie das Wetter ist. Joggen oder zumindest stramm marschieren treibt die Sommerfaulheit aus den Knochen und bringt den Kreislauf in Schwung. Sauna tut gut, so einmal in der Woche richtig schwitzen und dann eiskalt duschen, ruhen und schön nachschwitzen hilft auch zur Abhärtung.

**Du kannst auch innerlich sehr viel Gutes tun, lass Dich beraten.** Individuell geschnürte Pakete ua. mit: Protein Supplement Powder, Aloe-Getränkkonzentrat, Cell u Loss, Tang Kuei Plus, RoseOx, auf der Basis von Chinesischer Kräuterkunde verbunden mit modernstem technischen know-how stehen bereit, sowie Radiant C TM, Nature's Mirror, Body buffing and contouring, Skin Activator usw. für Deine Haut.

**Mach mit im Programm:** fit sein und bleiben im 2005 und geniesse die vielen Vorteile, die ein fiter Körper Dir bieten kann.

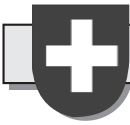
Individuelle Beratung und auch Gruppen Informationsabende.

**Nähere Auskünfte:**  
Wellness International  
Lägerstrasse 9, 8172 Niederglatt

01 885 15 17 / 079 401 49 55  
office@inter-ness.com

Gut HOLZ und blieb gesund.  
Fredy Cavegn

## SSKV-Jahresmeisterschaft / Werbung

**SSKV****Zwischenrangliste**

der SSKV-Jahresmeisterschaft nach

**22 Meisterschaften vom 1. Oktober 2004**

Reglement siehe Sportkalender 2004 in der SSKV-Sportkeglerzeitung Nr. 20/2003

Die detaillierte und komplette Rangliste siehe im Internet unter [www.sskv.ch](http://www.sskv.ch)

	Anzahl MS	Total Punkte	Streichres.	Total
<b>Kategorie 1</b>				
1. 67272 Bichsel Marcel	21	405	62	343
2. 82080 Frei Peter	20	386	59	327
3. 45040 Hafner Ruedi	15	298	13	285
4. 61154 Bogdanovic Goran	18	252	6	246
5. 3097 Schwägli Bernard	14	245	0	245
6. 10077 Giger Michael	17	275	34	241
7. 45127 Wanner Marco	17	248	9	239
8. 98008 Bleiker Ruedi	22	244	6	238
9. 92056 Hagenbuch Rolf	19	243	19	224
10. 10092 Hinni Hansjörg	22	201	11	190
11. 61095 Scheuber Peter	15	165	0	165
12. 13029 Dornbierer Walter	16	108	0	108
13. 47005 Bichler Karl	17	85	0	85
14. 45063 Ming Alois	15	84	0	84
15. 81126 Hagenbuch René	15	79	0	79
16. 86062 Müller Heinz	13	57	0	57
17. 45081 Slanzi Bruno	13	54	0	54
18. 32009 Hunger Reto	19	53	0	53
19. 1062 Frei Albin	15	52	0	52
20. 38362 Gisler Karl	14	8	0	8
21. 32072 Freiburghaus Lydia	13	5	0	5
22. 1261 Juchli Bruno	14	0	0	0
<b>Kategorie 2</b>				
1. 55006 Burlet Eugen	19	333	31	302
2. 32107 Lipp Christian	16	289	8	281
3. 32177 Theus Hans	22	246	26	220
4. 1094 Heutschi René	15	219	0	219
5. 61031 Eberhard Anton	14	200	0	200
6. 1009 Zahner Fredy	18	194	0	194
7. 53050 Kaufmann Peter	20	147	0	147
8. 32052 Patzen Gian-Marc	14	146	0	146
9. 81095 Wöber Reiner	15	113	0	113
10. 45001 Rossacher Daniel	17	78	0	78
11. 82077 Steffen Silvia	14	9	0	9
<b>Kategorie 3</b>				
1. 90018 Migliorini Fausto	22	509	143	366
2. 55055 Ruf Heinz	17	309	28	281
3. 81017 Bruhnsen Werner	18	289	34	255
4. 32071 Freiburghaus Beat	14	213	0	213
5. 32264 Patzen Reto	13	213	0	213
6. 67257 Jossi Edith	16	187	0	187
7. 98140 Sherifi Shpend	13	187	0	187
8. 67092 Jossi Roland	16	163	0	163
9. 53053 Lauper Walter	17	128	0	128
10. 67021 Sprenger Josef	13	116	0	116
11. 88004 Gugelmann Urs	13	77	0	77
12. 61009 Mächler Josy	14	69	0	69
13. 30006 Allemann Jeanette	16	68	0	68

14. 94015 Hirschi Heidi	16	63	0	63
15. 37003 Domig Hubert	13	38	0	38

**Kategorie 4**

1. 81006 Immoos Belinda	19	436	76	360
2. 45008 Slanzi Martin	18	423	71	352
3. 89029 Hirsiger Werner	18	406	66	340
4. 81004 Neubauer Sawaeng	22	415	109	306
5. 88124 Petermann Susanne	19	247	26	221
6. 1029 Sekinger Beat	16	156	3	153

**Kategorie Senioren**

1. 81063 Neubauer Fritz	22	372	63	309
2. 32090 Hunger Johann	21	364	63	301
3. 67025 Breitenmoser Josef	22	358	58	300
4. 55023 Hartmann René	19	287	19	268
5. 83118 Lüchinger Ernst	21	281	18	263
6. 67065 Gründler Paul	16	260	9	251
7. 7083 Graber Werner	15	236	0	236
8. 83223 Wicki Anton	17	214	5	209
9. 47009 Dal Maso Marco	16	209	0	209
10. 81139 Staller Josef	22	228	21	207
11. 67172 Sturzenegger Franz	15	186	0	186
12. 83075 Hirschi Hans	20	182	4	178
13. 32025 Caffisch Ernst	17	151	0	151
14. 77013 Fawer Alfred	14	150	0	150
15. 30039 Meier Alois	16	142	0	142
16. 47051 Gross Erich	16	138	0	138
17. 98138 Pandiani Heinz	13	137	0	137
18. 7081 Graber Paula	15	67	0	67
19. 61170 Lüönd Paul	15	49	0	49
20. 81086 Suter Franz	14	12	0	12

**Kategorie Altersklasse**

1. 83047 Embacher Alois	21	531	155	376
2. 5043 Nissen Heinz	16	391	53	338
3. 83164 Ruckstuhl Adolf	21	430	112	318
4. 61169 Lüönd Agatha	17	305	12	293
5. 30111 Brändli Walter	15	296	10	286
6. 61164 Amgwerd Josef	21	327	62	265
7. 50019 Furter Ernst	17	239	10	229
8. 81033 Häfliger Josef	16	200	8	192
9. 50018 Hofmann Ria	17	195	7	188
10. 50010 Bhend Eduard	17	195	15	180
11. 96039 Huber Otto	14	81	0	81

**Billy's**  
**TREND**  
**Shop**  
*Mode*

**Rungniran und Roland**  
**Biolley**

- Herrenmode
- Jeans für Sie + Ihn
- Freizeitbekleidung
- Textil Druck + Stickerei
- Spezialgrößen

Dorfstrasse 22  
Gemeindehaus  
**3184 Wünnwil**  
Tel. 026 497 93 53  
Natel 079 565 94 59

[billysshop@hispeed.ch](mailto:billysshop@hispeed.ch)  
Krankkarten willkommen!

**SWISS TXT SWISS TXT SWISS TXT SWISS TXT SWISS TXT SWISS TXT SWISS TXT SWISS TXT**

**Resultate und Informationen zur Regionalausscheidung sowie dem Final der SSKV Klub-MS 2004**

Es werden regelmässig die Resultate der Klubs sowie weitere Informationen auf den Teletext Seiten des Sendekanals SF 2 veröffentlicht und aktualisiert (ab Anfang Oktober bis 10. November).

**Teletext SF2 Seite 438**



## Seniorenecke / Resultat Seniorenfrage

Umfrage  
Senioren- und  
Altersklasse-  
Kategorien

Der Dank gilt all Jenen aus den Kategorien Senioren und Altersklasse, die sich mit der Umfrage befasst und vor allem auch Ihre Meinung kund getan haben. Über 300 Antworten aus der ganzen Schweiz sollten repräsentativ genug sein, um die Weichen für eine künftige Kategorien-Einteilung zu stellen

Bei den Senioren sprachen sich 126:49 Stimmen, also rund 72%, für die Wiedereinführung von zwei Kategorien (ohne Handicap-Punkte) aus. In der Kat. Altersklasse waren es immerhin noch 96:49 Stimmen, es sind 66.2% für die Einführung einer zweiten AK-Kategorie (ebenfalls ohne Handicap-Punkte).

Zweifelsfrei wird die Kat. Senioren jedes Jahr um einiges grösser, wobei es recht viele Übertritte aus den Kategorien 1 und 2 gibt. Deshalb wechseln viele Senioren mit mehr als 16 HC in die Kat. Altersklasse.

Schon bei Auswertungen in den letzten Jahren zeigte sich, dass die Kegler/-innen der früheren Kat. Senioren 2 in der heutigen Kat. Senioren vor allem für die Senioren 0-Teilnehmer/Innen "Kanonenfutter" darstellen. Ähnlich verhält es sich in der Kat. Altersklasse. Diese eindeutige Benachteiligung zeigt sich auch bei der Auswertung von Ranglisten aus dem laufenden Jahr.

Grund genug, das meinen wir, dass bei diesen Kategorien zwingend Änderungen notwendig sind und die Umfrage der letzten Wochen bestätigt dies ganz klar.

Für die Zukunft der noch Aktiven Kegler/Innen aus den Kat. Senioren und Altersklasse müssen wir etwas tun.

Im Namen der Seniorengruppe  
St. Gallen

Leo Keller

12. Seniorentreffen des SSSKV  
vom 13. bis 15. August 2004

**Am Freitag, den 13. August, trafen sich wieder 62 Seniorinnen und Senioren aus der ganzen Schweiz zum traditionellen Seniorentreffen der Sportkegler.**

Diesmal ging die Reise ins Hotel Sternen in Beckenried. Wir trafen uns auf der wunderbaren Terrasse des Hotels mit Blick auf den Vierwaldstättersee. Mit viel "Hallo" wurden die alten Bekannten begrüsst und viel gelacht und erzählt. Um 17 Uhr wurde uns ein feiner Apéro serviert.

Nach dem reichhaltigen Nachtessen ging's gleich zum Jass-Turnier, das diesmal an einem Abend durchgeführt wurde, von Werner Graber wie immer tip-top vorbereitet.

Da der Wirt uns zwei Kegelbahnen an zwei Abenden gratis zur Verfügung stellte, konnte auch schon

zur kleinen Meisterschaft angetreten werden. Auf der schönen Terrasse wurde noch ein Schlummertrunk genehmigt, dann ging's ins Bett.

Am Samstag, nach dem üppigen Frühstücksbuffet ging's auf Wanderschaft. Alois Hartmann hat für uns eine schöne Tour zusammengestellt. Zuerst ging's mit dem Postauto nach Seelisberg, dann zu Fuss ein Stück dem Weg der Schweiz entlang, wo man wunderbare Aussicht auf den Urnersee, den Fronalpstock und aufs Rütli geniessen konnte. Das Wetter spielte mit, wenn auch die Sonne nicht scheinen wollte, konnten wir doch draussen das Mittagessen geniessen. Per Zahradbahn und Schiff ging's wieder nach Beckenried.

Nach einem vorzüglichen Nachtessen besuchte uns das Kräutermannndli Hans aus dem Schächental

um uns zu unterhalten, es gab viel zu lachen. Später kam noch die Jeanette vo Mülhuse, vorgetragen von Lydia Oertig. Eine Schätz-Frage wurde auch noch gestellt, damit wieder etwas Geld in die Apéro-Kasse für nächstes Jahr fliesst.

**Es folgte das Absenden.**

**Die Sieger:**

Jassturnier:	Hans Wandfluh
Kegeln:	Josef Häfliger
Schätzfrage:	Xaver Stocker
Kombination:	Paul Roth

Als Preis bekamen jeweils die ersten drei Gewinner Gutscheine von Coop. Fröhlich klang der Abend aus.

Am Sonntagmorgen, nach dem Frühstück, wurde noch das obligatorische Gruppenbild geschossen und Präsident Paul Roth hielt die Schlussrede und verdankte noch die namhaften Spenden von Sonja Blatter und Walter Roth für nächstes Jahr. Es wurde einstimmig beschlossen, dass wir uns nächstes Jahr nochmals im Hotel Sternen treffen wollen.

Bei dieser Gelegenheit möchten wir uns bei der Wirte-Familie Otto und Elisabeth Gander herzlich bedanken. Es war wunderschön!

Irene Roth

## Rangliste Altersklasse

1. Capaul Sigi, 574 Holz; 2. Tschurr Sebastian, 537; 3. Rotenfluh Paul, 530; Christen Paul, 530; 5. Göldi Theres, 521; 6. Nissen Heinz, 520; 7. Wirth Liselotte, 513; 8. Immoos Karl, 511; 9. Jakob Hans, 508; 10. Ostertag Alfred, 507; 11. Castellazzi Christian, 499

Seniorenfreundschaftstreffen  
St. Gallen, Graubünden, Thurgau

**Am Freitag 17. und Samstag 18. September fand in der Kegelsporthalle in Tägerwil der obengenannten Verbände statt. Der Wettkampf wurde von 22 Senioren und 21 AK Keglern besucht.**

Am Freitag Abend begannen die Thurgauer mit dem Wettkampf. Samstagmorgen ab 09.00 Uhr konnten dann die St. Galler und die Bündner ihr Programm kegeln. Auch einige Thurgauer mussten noch in die Hosen. Bald stellte sich heraus, dass die Thurgauer den in Summaprada gewonnenen Pokal nicht verteidigen können.

Die St. Galler holten sich den Pott mit einem Schnitt von 617,49 Holz vor den Bündnern 610,73 Holz und

den Thurgauern mit 609,43 Holz. Herzlichen Glückwunsch nach St. Gallen.

Die Seniorengruppe Thurgau und die Wirtepaare Mandlin und Lindner danken allen Senioren für ihren Besuch in Tägerwil und wünschen weiterhin "Viel Holz"

Mit sportlichen Grüßen

G. Gurtner

## Rangliste Senioren

1. Hunger Johann, 804 Holz; 2. Gründler Paul, 770; 3. Sturzenegger Franz, 763; 4. Gross Erich, 760; 5. Amtmann Gustav, 758; Dal Maso Marco, 758; 7. Keller Leo, 750; 8. Götz Franz, 739; 9. Bader Arthur, 733; 10. Führer Edi, 732; 11. Hubmann Gottlieb, 726

**www.sskv.ch**

**immer aktuell**

**Laufend aktualisiert mit den Resultaten der SSKV Klub-MS**

**reinschauen lohnt sich**

## Zürich

### Ausflug

#### der Seniorengruppe Winterthur

**Dass es auch einmal ohne Kegel und Kugeln geht, zeigte sich deutlich am 14. September, als sich die Senioren und Altersklässler mit ihren Frauen und Freundinnen auf Reisen begaben.**

Die von unserem "Tätschmeister" Otto geborene Idee, einmal im Jahr zusammen mit den oft alleingelassenen Lebenspartnern einen gemütlichen Tag zu verbringen, entwickelt sich bereits zur liebgewonnenen Tradition. Die Beteiligung von beinahe 100% (Es fehlten nur die noch nicht pensionierten und leider unser Kassier Hansruedi Vollenweider, dem wir hier an dieser Stelle herzlich gute Besserung wünschen), zeugt vom grossen Interesse das diesem Anlass entgegengebracht wird.

Mit Bahn und Schiff von Winterthur über Weinfelden, Konstanz nach Schaffhausen und Winterthur. Eine Superidee, einmal zusammen einen gemütlichen Tag ohne Stress und Zeitdruck zu verbringen. Diese Gelegenheit wurde von allen Teilnehmern sichtlich genossen.

Insbesondere auch die 4 ausgezeichnete Bewirtung auf dem Schiff von Konstanz nach Schaffhausen trug dazu bei, dass die wohlgelaunte Gesellschaft diesen Tag sichtlich genossen.

Fazit: Ein Tag, der es den Teilnehmern ermöglicht, in wechselnder Zusammensetzung bei zwanglosen Gesprächen zu verbringen, der es ermöglicht, sich näher zu kommen und den sonst schon guten Zusammenhang der Gruppe noch zu vertiefen, scheint einem allgemeinen Bedürfnis zu entsprechen. Wir hoffen alle, dass weitere solche Tage folgen werden.

Zum Schluss herzlichen Dank an Otto für die Organisation, der Schiffmann/frauschaft für die ausgezeichnete Betreuung und an alle die dabei waren und die mit ihrem Mitmachen zum Erfolg beigetragen haben. Auf alle Fälle, wir kommen wieder.

-am-

#### Seniorengruppe Winterthur / Senioren Schaffhausen:

Wegen einer Terminkollision muss unser Freundschaftstreffen ins Zentrum Töss verlegt werden.

Also: Freundschaftsmatch Winti - Schaffhausen am 30. Oktober 2004 im Zentrum Töss.

Beginn: 13.30 Uhr.

Das Zentrum Töss ist mit Bus Nr. 1 ab Bahnhof bequem zu erreichen. Seniorengruppe Winterthur, Der Obmann: Walter Stäger

## Vormeisterschaft Region 3 der Schweiz. Klubmeisterschaft im Keglerzentrum Schmiedhof, Zürich vom 13. bis 23. September 2004

**Für eine Standortbestimmung konnten sich verschiedene Klubs der Region 3 an dieser Meisterschaft beteiligen. Selbstverständlich haben sich auch diverse Kegler, die nicht in der Klubmeisterschaft involviert sind, für den Start eingeschrieben.**

Das Schmiedhof-Team war sehr erstaunt, wie viele Sportkegler diese Gelegenheit nutzten. Der Teilnehmerspiegel präsentierte sich folgendermassen:

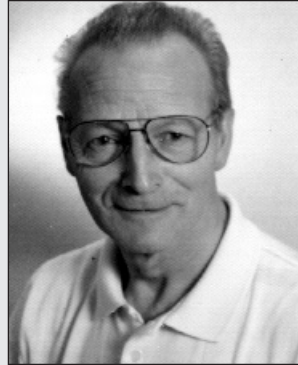
**Bahnen 3 + 4 (Kat. A) 175 Kegler  
Bahnen 5 + 6 (Kat. B) 136 Kegler**  
Somit wurden die Bahnen von 311 Startenden belegt. "Herrlich!"

Die Resultate waren im oberen Segment angesiedelt, wie ihr aus der beiliegenden Rangliste entnehmen könnt. Auch war es erfreulich, dass viele Kegler in diversen Kategorien, ihre Bestmarke übertrafen. Wir sind gespannt, ob die Ausgezeichneten ihre guten Resultate im Wettkampf umsetzen können.

Fortsetzung nächste Seite:



## Zum Gedenken



**Ruedi Wellauer**

**5. 7. 1925 - 22. 6. 2004**

**Am vergangenen 22. Juni hat uns Ruedi für immer verlassen.**

Mit ihm ist eine im Kegelsport wohl fast einzigartige Ara für immer zu Ende gegangen.

Dank seinen akribisch genauen Aufzeichnungen entwickelt sich dem Leser ein überwältigendes Bild über mehr als 50 Jahre Kegelsportgeschichte. Es würde den Rahmen des vorliegenden Berichtes bei weitem sprengen, wenn all seine Erfolge im Detail aufgeführt würden.

Speziell erwähnenswert erscheinen aber seine Erfolge auf nationaler und kantonaler Ebene: 18 Mal Mitglied der Zürcher Kantone-mannschaft zwischen 1956 und 1981 dabei 16 mal Sieger. Im weiteren 6 Meistertitel in der Kat. A, mit dem KK Fortuna. Das einzige was Ruedi national fehlt ist der Titel in der Einzelmeisterschaft, doch zeugen auch in diesem Wettkampf seine zweiten und dritten Plätze von seinem Können. Bereits 1967 stellte Erich Widmer den Verstorbenen in seinem Porträt des Monats Oktober vor: Ruedi begann seine "Laufbahn" 1946 in der Linde Bruggen auf der damals noch offenen Bahn und gewann schon im ersten Jahr den St. Galler 6 Bahnen Wettbewerb in der Kat. C.

Sein Umzug nach Zürich erfolgte 1954 verbunden mit seinem Eintritt im KK Fortuna. Ruedi wird in diesem Bericht zu recht als ein allseits beliebter immer frohgemuter Keglerkollege beschrieben, dessen Erfolge schon damals kaum mehr zu zählen waren. Ca. 10 Mal bester

Allroundkegler in Zürich, mehrmaliger Gewinner des damals beliebten 300ter im Eyhof, x Titel mit dem KK Fortuna und mehrere Cupsiege, dazu z.B. 1967 bis zum Oktober bereits 20 Meisterschafts-siege. Dies als Rückblick ins Jahr 67. Selbstverständlich ging diese Erfolgsstory bis in die Neuzeit weiter, wo Ruedi auch bei den Senioren für Furore sorgte. Auffallend sind auch seine Spickresultate: von 500 bis 515 Holz. Solche Resultate kegelte Ruedi mit absoluter Selbstverständlichkeit. Dass er sich aber auch im administrativen Bereich einsetzte, zeugt seine Mitarbeit im Vorstand der Sektion Zürich. Unter anderem war er Urheber und Gründer des CUP-Wettbewerbes.

Die vorliegenden Aufzeichnungen zeigen aber nicht nur die Erfolge von Ruedi Wellauer, sie ergeben auch ein Gesamtbild von der Entwicklung des Kegelsportes in den Jahren 56 - 96. Angefangen bei den verschiedenen Wurfprogrammen vom 100ter über Klubmeisterschaften, Américaines, Cupwettkämpfe bis hin zum legendären 300ter im Eyhof und den 600ter in Regensdorf, keine Art von Wettkämpfen fehlt. Dabei gibt es auch Kuriositäten, wie einen 300ter auf zwei verschiedenen Anlagen, (leider fehlt die Ortsangabe): 200 Würfe im Rest. Waldesruh und 100 im Rest. Schwarzer Bären. Bemerkenswert auch zum Teil die Teilnehmerzahlen in der Kat. 1: z.Bsp. in Ermenswil 70, in Bühl Gibswil 63 am 300ter im Eyhof 64, in der Hofmatt Arth 71/68 u.s.w.

Mit Ruedi Wellauer ist einer der Grossen und ein guter Sportfreund von uns gegangen. Er hat uns allen und dem Kegelsport viel gegeben. Wir werden ihn und seine Präsenz nicht so schnell vergessen und ihm stets ein ehrendes Andenken bewahren. Seiner Familie sprechen wir auch an dieser Stelle unser herzlichstes Beileid aus und danken für die freundliche Überlassung von Ruedis Aufzeichnungen.

-am-



## Vormeisterschaft Schmiedhof / Züspa-MS

Es ist vielleicht müssig, die hervorragende Bahnpflege (Remo), sowie die umsichtige Bewirtung und Organisation (Annemarie) zu erwähnen. Trotzdem nochmals Dank an diese beiden Akteure.

Der Bahnbetreiber und die Vorstandsmitglieder des KZSKV freuen sich auf den Ernstkampf vom 9. bis 20. Oktober, sowie auf den Final der Kat. A.

Wir danken allen Teilnehmer nochmals herzlich für Euren Besuch und hoffen auf eine andere Gelegenheit.

Mit kameradschaftlichen Grüßen  
Das Schmiedhof-Team

**Rangliste Bahn 3 + 4****Kat. 1, (38 Teilnehmer)**

1. Blas Josef, Walterswil, 871 Holz; 2. Gisler Karl, Dietikon, 858; 3. Küng Niklaus, Jonschwil, 858; 4. Geser Alois, Niederuzwil, 856; 5. Meier Hanspeter, Schaffhausen, 848; 6. Frei Peter, Rapperswil, 842; 7. Bichsel Marcel, Andwil, 842; 8. D'Agostino Remo, Effretikon, 839; 9. Tiberi Bruno, Zürich, 834; 10. Jurt Walter, Kloten, 832; 11. Seglias Annemarie, Zürich, 829; 12. Zabel Roman, Meiershausen, 824; 13. Juchli Bruno, Zürich, 822; 14. Meili Robert, Zürich, 822; 15. Gurtner Wilfried, Güttingen, 822; 16. Reusser Beat, Cazis, 820

**Kat. 2, (30 Teilnehmer)**

1. Herren Christian, Forch, 830 Holz; 2.

Broder Peter, Jona, 828; 3. Bubalo Ivan, Schaffhausen, 820; 4. Salzmann Heiner, Glattbrugg, 819; 5. Herren Marianne, Forch, 817; 6. Fini Antonio, St. Gallen, 815; 7. Bozic Mato, Niederuzwil, 805; 8. Etter Urs, Wislikofen, 803; 9. Portmann Pepi, Schaffhausen, 803; 10. Adamovic Vitomir, Winterthur, 802; 11. Lipp Christian, Tomils, 802; 12. Theus Hans, Felsberg, 801

**Kat. 3, (26 Teilnehmer)**

1. Bruhnens Werner, Cham, 799 Holz; 2. Gossweiler Therese, Jonschwil, 790; 3. Freiburghaus Beat, Domat Ems, 784; 4. Sprenger Josef, Sirmach, 781; 5. Kalberer Alfred, Birmensdorf, 779; 6. Jossi Roland, Wallenwil, 778; 7. Müller Heinrich, Winterthur, 776; 8. Grogg Martin, Wittenbach, 767; 9. Gehrig Myrtha, Brüttsellen, 765; 10. Küng Claudia, Rickenbach, 763; 11. Mitric Rajko, Winterthur, 761

**Kat. 4, (17 Teilnehmer)**

1. Balaban Dragutin, Lichtensteig, 785 Holz; 2. Neubauer Sawaeng, Regensdorf, 768; 3. Schneider Yvonne, Zürich, 764; 4. Topic Drago, Kreuzlingen, 744; 5. Demic Milorad, Ebnat-Kappel, 739; 6. Kaiser Peter, Buchs, 735; 7. Haslemann Herbert, Thalwil, 733

**Kat. Senioren, (32 Teilnehmer)**

1. Hirschi Hans, Zürich, 841 Holz; 2. Hubmann Gottlieb, Eschlikon, 830; 3. Maag Elsbeth, Höri, 819; 4. Maag Emil, Höri, 816; 5. Breitenmoser Josef, Kirchberg, 816; 6. Oertig Walter, Adliswil, 813; 7. Staller Josef, Horgen, 809; 8. Cafilich Ernst, Flims-Dorf, 806; 9. Lüchinger Ernst, Zürich, 806; 10. Dal Maso Marco, Niederuzwil, 805; 11. Neubauer Fritz,

Regensdorf, 804; 12. Müller Arnold, Zürich, 802; 13. Allemann Walter, Bischofszell, 801

**Kat. Altersklasse, (25 Teilnehmer)**

1. Schenk Werner, Zürich, 492 Holz; 2. Ruckstuhl Hans, Zürich, 483; 3. Nissen Heinz, Zuzwil, 479; 4. Embacher Alois, Zürich, 476; 5. Spescha Lorenz, Zollikoberg, 476; 6. Graf Ruth, Wallisellen, 463; 7. Ruckstuhl Adolf, Zürich, 458; 8. Sander Heinz, Zürich, 443; 9. Keller Margrith, Märstetten, 443; 10. Barth Niklaus, Zürich, 439; 11. Brändli Walter, Jona, 439; 12. Zambelli Omero, Zürich, 439

**Rangliste Bahn 5 + 6****Kat. 1, (24 Teilnehmer)**

1. Hinder Bruno, Kaltbrunn, 840 Holz; 2. D'Agostino Remo, Effretikon, 831; 3. Seglias Annemarie, Zürich, 816; 4. Frei Peter, Rapperswil, 813; 5. Zabel Roman, Meiershausen, 807; 6. Aebersold Ruedi, Neftenbach, 807; 7. Gisler Karl, Dietikon, 806; 8. Jurt Walter, Kloten, 804; 9. Deutsch Franz, Uzwil, 801; 10. Sennhauser Martin, Brüttsellen, 801

**Kat. 2, (23 Teilnehmer)**

1. Herren Christian, Forch, 832 Holz; 2. Terrasi Agostino, Widen, 815; 3. Dell'Occa Emil, Winterthur, 815; 4. Fini Antonio, St. Gallen, 810; 5. Steck Alfred, Sellenbüren, 806; 6. Philippe Peter, Zürich, 804; 7. Theus Hans, Felsberg, 799; 8. Herren Marianne, Forch, 787; 9. Seglias Hans, Zürich, 787; 10. Steffen Silvia, Zürich, 782

**Kat. 3, (24 Teilnehmer)**

1. Müller Heinrich, Winterthur, 782 Holz; 2. Grogg Martin, Wittenbach, 771; 3.

Bruhnens Werner, Cham, 767; 4. Gehrig Myrtha, Brüttsellen, 765; 5. Di Vincenzo Bernardo, Erlen, 752; 6. Hunziker Otto, Oberlunkhofen, 744; 7. De Conto Stefano, Beringen, 744; 8. Tschanz Albine, Uzwil, 740; 9. Mitric Rajko, Winterthur, 739; 10. Kistler Beatrice, Buchs, 734

**Kat. 4, (21 Teilnehmer)**

1. Neubauer Sawaeng, Regensdorf, 761 Holz; 2. Topic Drago, Kreuzlingen, 759; 3. Kaiser Peter, Buchs, 753; 4. Demic Milorad, Ebnat-Kappel, 750; 5. Hirsiger Werner, Winterthur, 750; 6. Balaban Dragutin, Lichtensteig, 745; 7. Schneider Yvonne, Zürich, 739; 8. Hofmänner Elisabeth, Gossau SG, 739; 9. Demjen Mischa, St. Gallen, 732

**Kat. Senioren, (28 Teilnehmer)**

1. Gründler Paul, Sirmach, 849 Holz; 2. Maag Elsbeth, Höri, 807; 3. Breitenmoser Josef, Kirchberg, 798; 4. Ackermann Peter, Winterthur, 797; 5. Dal Maso Marco, Niederuzwil, 796; 6. Neubauer Fritz, Regensdorf, 796; 7. Pandiani Heinz, Bassersdorf, 794; 8. Schöggel Viktor, Wädenswil, 785; 9. Maag Emil, Höri, 781; 10. Kulpi Alfred, Uzwil, 780; 11. Cafilich Ernst, Flims-Dorf, 778; 12. Müller Arnold, Zürich, 773

**Kat. Altersklasse, (11 Teilnehmer)**

1. Embacher Alois, Zürich, 477 Holz; 2. Ruckstuhl Hans, Zürich, 461; 3. Schenk Werner, Zürich, 459; 4. Ruckstuhl Adolf, Zürich, 444; 5. Graf Ruth, Wallisellen, 422

**Kat. 2, (30 Teilnehmer)**

1. Philippe Peter, Zürich, 1628 Holz; 2. Terrasi Agostino, Widen, 1626; 3. Keller Max, Zürich, 1619; 4. Enderli Wolfgang, Kilchberg, 1610; 5. Theus Hans, Felsberg, 1593; 6. Walz Peter, Wallisellen, 1589; 7. Bühler André, Rüti, 1581; 8. Romer Markus, Rüti, 1572; 9. Urbani Marcello, Winterthur, 1571; 10. Knöpfe Klaus, Thayngen, 1569; 11. Landes Robert, Neuhausen, 1568; 12. Muci Antal, Hausen, 1567

**Kat. 3, (29 Teilnehmer)**

1. Lüchinger Walter, Zürich, 1642 Holz; 2. Schwingenschrot Karl, Oberuzwil, 1569; 3. Keller Walter, Göttingen, 1566; 4. Gehrig Myrtha, Brüttsellen, 1550; 5. Seckinger Bruno, Zufikon, 1546; 6. Stähli Eveline, Müllheim, 1529; 7. Litschi Karl, Winterthur, 1516; 8. Schmidt Fredy, Oberengstringen, 1513; 9. Mitric Raiko, Winterthur, 1505; 10. Migliorini Fausto, Dietikon, 1478; 11. Jossi Edith, Wallenwil, 1473; 12. Gugelmann Urs, Winterthur, 1466

**Kat. 4, (21 Teilnehmer)**

1. Slanzi Martin, Giswil, 792 Holz; 2. Jahnke Horst, Zürich, 716; 3. Bättig Daniel, Zürich, 702; 4. Brandenberger Erwin, Andelfingen, 702; 5. Hirsiger Werner, Winterthur, 697; 6. Neubauer

Fortsetzung nächste Seite:

## 23. Züspa-Meisterschaft Restaurant "Freihof", Zürich-Altstetten vom 13. bis 25. September 2004

Die Züspa-Meisterschaft 2004 ist bereits in die Annalen eingegangen, das heisst, sie ist schon Vergangenheit.

205 Keglerinnen und Kegler haben auf den Freihofbahnen ihr Können geprüft, mit unterschiedlichem Erfolg, wie eh und jeh. Eine Teilnehmerzahl, welche man heute mit Befriedigung zur Kenntnis nehmen muss. Realistisch gesehen ist es unumgänglich, die Messlatte gegenüber den "goldenen Keglerzeiten" der 60iger und siebziger Jahre tiefer zu legen, leider!

Kurzabriss über den Meisterschafts-ablauf: Teilnehmer aus verschiedenen Nationen und unterschiedlichen "Emotionen", Standhafte "Neun", stets gut gepflegte Bahnen. Abwesenheit der "Störhexe" und eine

gewohnt tadellose Organisation nach Rezept Senioren.

Ergänzend sei hier einem Thema, welches sich stets wie ein roter Faden durch das Geschehen zieht, Raum gegeben. Es betrifft dies die Anmeldepraxis. Die eben erst zu Ende gegangene Züspa-Meisterschaft ist ein klassisches Beispiel dafür, dass die erste Woche sehr schwach frequentiert war und viele Zeitlücken existierten. Die den "Bürolisten" zum Gähnen verleiten. Und Woche zwei? Eine total ausgebuchte Startliste und man froh darüber gewesen wäre, die Stunde hätte 90 nicht nur 60 Minuten beinhaltet. Kommt dazu, dass man manchem Interessenten nicht mehr den gewünschten Starttermin anbieten konnte und sogar Teilnahmeverzicht entgehen nehmen musste! Es ist, im

beidseitigen Interesse übrigens, sehr wünschenswert, wenn von der herrschenden Gepflogenheit Abstand genommen würde, denn beispielsweise Abwarten, um nachher auf bestehende Resultate kegeln zu müssen, ist vielen Nerven unzutraglich!

Abschiessend sei allen Teilnehmern für ihre Mitwirkung bestens gedankt. Wir wünschen weiterhin viel Erfolg und Freude beim Kegelsport.

Die Senioren-Gruppe Zürich und die Wirtin Käthi Katongole.  
R.O.

**Rangliste****Kat. 1**

1. Sennhauser Martin, Brüttsellen, 1686 Holz; 2. Jossi Willi, Kirchberg, 1683; 3. Gisler Karl, Dietikon, 1680; 4. Bleiker Ruedi, Schlieren, 1657; 5. Hagenbuch Rolf, Affoltern, 1654; 6. Meier Ivo, Kaltbrunn, 1653; 7. Schwägli Bernhard, Wohlen, 1650; 8. Meili Robert, Zürich, 1645; 9. Gosch Peter, Winterthur, 1644; 10. Exer Walter, Hausen, 1639; 11. Bichsel Marcel, Andwil, 1621

## Züspa-MS / Schloss-MS / Rafzerfeld-MS

Sawaeng, Regensdorf, 685; 7. Strässle Alois, Grüningen, 685; 8. Sekinger Beat, Fahrweid, 679; 9. Burkard Alice, Dällikon, 672

**Kat. Senioren, (51 Teilnehmer)**

1. Wicki Anton, Zürich, 840 Holz; 2. Morf Heiri, Zürich, 833; 3. Reber Hansueli, Prattelen, 831; 4. Stocker Franz, Zürich, 830; 5. Lüchinger Ernst, Zürich, 811; 6. Burgener Hans, Winterthur, 806; 7. Stallen Josef, Horgen, 802; 8. Schuler Josef, Adliswil, 795; 9. Dal Maso Marco, Niederuzwil, 786; 10. Maag Emil, Höri,

785; 11. Streuli Ernst, Volketswil, 785; 12. Hirschi Hans, Zürich, 781; 13. Temperli Paul, Dietikon, 779; 14. Matter Bruno, Safenwil, 778; 15. Binder Herbert, Wetingen, 778; 16. Oertig Walter, Adliswil, 776; 17. Roth Paul, Dietikon, 770; 18. Tschurr Antonia, Felsberg, 766; 19. Neubauer Fritz, Regensdorf, 765; 20. Kaufmann Hans, Kaltbrunn, 763; 21. Ducret Alois, Spreitenbach, 760

**Kat. Altersklasse, (36 Teilnehmer)**

1. Ruckstuhl Adolf, Zürich, 459 Holz; 2. Nemeth Stefan, Jona, 458; 3. Ruckstuhl

Hans, Zürich, 455; 4. Zambelli Omero, Zürich, 439; 5. Häfliger Josef, Zug, 436; 6. Embacher Alois, Zürich, 433; 7. Schenk Werner, Zürich, 426; 8. Viazzoli Rolf, Adliswil, 424; 9. Fäh Frieda, Zürich, 424; 10. Cordey Gusti, Zürich, 424; 11. Thoma Rita, Jonschwil, 422; 12. Strahm Anton, Zürich, 419; 13. Nissen Heinz, Zuzwil, 415; 14. Gerber Vinzens, Zürich, 413; 15. Amgwerd Josef, Goldau, 412

**Zürcher-Zinnkane, Laufzeit 2002 bis 2006.**

Gestiftet von Rudolf Oswald.

**Meisterschaft 2004:**

Sennhauser Martin 25 Pkt., Jossi Willi 22 Pkt., Gisler Karl 20 Pkt., Bleiker Ruedi 19 Pkt., Hagenbuch Rolf 18 Pkt., Meier Jvo 17 Pkt.

**Zwischenstand von 2002/2003 und 2004:**

Jossi Willi 44 Pkt., Gisler Karl 44 Pkt., Gosch Peter 42 Pkt., Hagen Rolf 36 Pkt., Bleiker Ruedi 35 Pkt., Exer Walter 32 Pkt., Sennhauser Martin 30 Pkt.

**Schloss-Meisterschaft****Restaurant Bahnhof, Hinwil**

vom 21. August bis 5. September 2004

An der "letzten" Schloss-Meisterschaften (sie heisst ab 2005: Hinwiler-Meisterschaft) nahmen 163 Keglerinnen und Kegler teil.

Allen Teilnehmern einen herzlichen Dank, es waren wieder sehr schöne Tage mit Euch. Auch einen herzlichen Dank an Heinz Keller, der die Bahnen von Beginn bis zum Schluss, dies zeigten die Resultate, wie immer tadellos gepflegt hielt.

Dieses Mal zeigte sich, dass die 1700er Grenze nicht mehr so leicht zu knacken war. Dies gelang dem Sieger Stjephan Komin aus Pfäffikon/SZ mit 1723 Holz. Herzliche Gratulation!

In der Kategorie 2 verwies Ursula Huber aus Gonten mit 1648 Alle auf die hinteren Plätze. Auf die Dauer zeigt sich Frauenpower! Karl Litschi

aus Winterthur gewann die Meisterschaft in der Kategorie 3 mit hervorragenden 1615 Holz. Werner Hirsiger ebenfalls aus Winterthur (Mann, sind diese Winterthurer stark!) dominierte die 4. Kategorie mit 741 Holz. Der aus Brunnen angereiste Werner Pfyl gewann bei den Senioren und Richard Schwenger aus Winterthur!!! die Altersklasse.

Ich wünsche allen noch viel Holz und hoffentlich bis bald.

Mit lieben Grüssen

KK am Bachtel, Hinwil  
Die Präsidentin Binia Röthlisberger

**Rangliste****Kat. 1, (18 Teilnehmer)**

1. Komin Stjephan, Pfäffikon, 1723 Holz; 2. Gosch Peter, Winterthur, 1690; Aebersold Ruedi, Neftenbach, 1690; 4.

D'Arienzo Loreto, Bubikon, 1670; 5. Meier Ivo, Kaltbrunn, 1668; 6. Frei Peter, Rapperswil, 1639; 7. Huber Josef, Gonten, 1632; 8. Deutsch Franz, Uzwil, 1631

**Kat. 2, (32 Teilnehmer)**

1. Huber Ursula, Gonten, 1648 Holz; 2. Meier Hans, Rafz, 1647; 3. Dörig Johann, Appenzell, 1629; 4. Raschle Robert, Dietikon, 1608; 5. Terrasi Agostino, Widen, 1601; 6. Frei Max, Bärenswil, 1600; 7. Naef Heinz, Felben-Wellhausen, 1595; 8. Hutterer Hans, Jona, 1593; 9. Brunner Edwin, Jona, 1591; 10. Dell'Occa Emil, Winterthur, 1587; 11. Wellinger Roland, Riedt/Neerach, 1579; 12. Gutschi Max, Schaffhausen, 1573; 13. Wellinger Erwin, Riedt/Neerach, 1566

**Kat. 3, (30 Teilnehmer)**

1. Litschi Karl, Winterthur, 1615 Holz; 2. Sherifi Shpend, Uhwiesen, 1610; 3. Müller Heinrich, Winterthur, 1571; 4. Migliorini Fausto, Dietikon, 1563; 5. Brunner Ernst, Männedorf, 1562; 6. Brunner Heinz, Rapperswil, 1543; 7. Jossi Roland, Wallenwil, 1538; 8. Kistler Beatrice, Buchs, 1534; 9. Di Vincenzo Bernardo, Erlen, 1529; 10. Bruderer Alfred, Eschlikon, 1528; 11. Brennwald Ursula, Männedorf, 1520; 12. Mitric Rajko, Winterthur, 1518

**Rangliste****Kat. 1, (22 Teilnehmer)**

1. Meier Ivo, Kaltbrunn, 1636 Holz; 2. Frei Peter, Rapperswil, 1621; 3. Küng Niklaus, Jonschwil, 1610; 4. D'Arienzo Loreto, Bubikon, 1594; 5. Bichsel Marcel, Andwil, 1592; 6. Gosch Peter, Winterthur, 1591; 7. Affolter Erwin, Dällikon, 1574; 8. Sennhauser Martin, Brüttsellen, 1571; 9. Scorza Attilio, Reichenburg, 1570

**Kat. 2, (28 Teilnehmer)**

1. Meier Hans, Rafz, 1575 Holz; 2. Terrasi Agostino, Widen, 1574; 3. Salzmann Heiner, Glatbrugg, 1561; 4. Lipp Christian, Tomils, 1555; 5. Dimic Slobodan, Niederuzwil, 1553; 6. Dörig Johann, Appenzell, 1547; 7. Lindner Boris, Kreuzlingen, 1543; 8. Steck Alfred, Sellenbüren, 1537; 9. Kuhn Roland, Niederglatt, 1508; 10. Gutschi Max, Schaffhausen, 1507; 11. Adamovic Vitoimir, Winterthur, 1506; 12. Urbani Marcello, Winterthur, 1505

**Kat. 4, (15 Teilnehmer)**

1. Hirsiger Werner, Winterthur, 741 Holz; 2. Neubauer Sawaeng, Regensdorf, 730; 3. Basile Benito, Schaffhausen, 719; 4. Honegger Jürg, Rüti, 702; 5. Immoos Belinda, Rotkreuz, 695; 6. Barizzi Rosmarie, Zürich, 693

**Kat. Senioren, (31 Teilnehmer)**

1. Pfyl Werner, Brunnen, 833 Holz; 2. Gründler Paul, Sirmach, 821; Hunger Johann, Thalkirch, 817; 4. Hirschi Hans, Zürich, 811; 5. Lüchinger Ernst, Zürich, 806; Pandiani Heinz, Bassersdorf, 806; Schilling Ernst, Zürich, 806; 8. Stoker Willi, Uster, 803; Breitenmoser Josef, Kirchberg, 803; 10. Büsser Paul, Bubikon, 800; 11. Wicki Anton, Zürich, 799; 12. Meier Alois, Eschenbach, 792; 13. Maag Emil, Höri, 788

**Kat. Altersklasse, (24 Teilnehmer)**

1. Schwenger Richard, Winterthur, 458 Holz; 2. Embacher Alois, Zürich, 452; 3. Nissen Heinz, Zuzwil, 447; 4. Häfliger Josef, Zug, 442; 5. Amgwerd Josef, Goldau, 430; 6. Huber Otto, Winterthur, 429; 7. Pally August, Thayngen, 426; 8. Brändli Walter, Jona, 425; 9. Widmer Josef, Goldingen, 423; 10. Graf Ruth, Wallisellen, 421

**Kat. 3, (24 Teilnehmer)**

1. Lüchinger Walter, Zürich, 1513 Holz; 2. Schwingschrot Karl, Oberuzwil, 1507; 3. Migliorini Fausto, Dietikon, 1499; 4. Mitric Rajko, Winterthur, 1492; 5. Litschi Karl, Winterthur, 1488; 6. Müller Heinrich, Winterthur, 1486; 7. Suberanium Moorthy, Schaffhausen, 1484; 8. Hirschi Heidi, Dietikon, 1463; 9. Gehrig Myrtha, Brüttsellen, 1457; 10. Rudolf Erich, Winterthur, 1454

**Kat. 4, (26 Teilnehmer)**

1. Topic Drago, Kreuzlingen, 756 Holz; 2. Balaban Dragutin, Lichtensteig, 752; 3. Immoos Belinda, Rotkreuz, 731; 4. Demic Milorad, Ebnet-Kappel, 727; 5. Hirsiger Werner, Winterthur, 725; 6. Neubauer Sawaeng, Regensdorf, 696; 7. Emmenegger Heidi, Feuerthalen, 694; 8. Meili Irmgard, Zürich, 688; 9. Stutz Remo, Opfikon, 686; 10. Wäse Ernst, Langnau a/Albis, 666; 11. Bai Klara, Altikon, 664

**Rafzerfeld-Meisterschaft****Rest. Frohsinn, Rafz**

vom 4. bis 19. September 2004

**Meier Ivo ist Rafzer-Meister 2004**

182 Teilnehmer fanden den Weg ins schöne Rafzerfeld, um an der Meisterschaft teilzunehmen. Dass diese Teilnehmerzahl erreicht wurde, verdanken wir auch den mehr als 30 Einheimischen, die als Gast ihr Können versuchten.

Die Bahnen präsentierten dank der guten Pflege der Wirtfamilie Marques stets in einem einwandfreien Zustand und waren jederzeit bespielbar. Dass aber trotz der guten Pflege die Bahnen nicht einfach zu

spielen sind, zeigte sich daran, dass gerade mal drei Kegler die 1600er Marke überschritten. Auch bei den Senioren blieben alle unter den 800 Holz.

Der KK Abegg dankt allen für's Kommen und wünscht für die nachfolgenden Meisterschaften alles Gute und weiterhin "Viel und Guet Holz"

Für den KK Abegg  
Roland Wellinger



## Kant. Klub-MS / Senioren-MS / Kegelforms-MS

**Kat. Senioren, (29 Teilnehmer)**

1. Bader Arthur, Berg, 798 Holz; 2. Stocker Franz, Zürich, 790; 3. Schuler Josef, Adliswil, 780; 4. Breitenmoser Josef, Kirchberg, 777; 5. Pandiani Heinz, Bassersdorf, 773; 6. Keller Leo,

Märstetten, 764; 7. Burgener Hans, Winterthur, 764; 8. Kulpi Alfred, Uzwil, 763; 9. Richner Max, Wettingen, 756; 10. Busslinger Erich, Neuenhof, 751; 11. Stäger Walter, Winterthur, 750; 12. Neubauer Fritz, Regensdorf, 749

**Kat. Altersklasse, (21 Teilnehmer)**

1. Viazzoli Rolf, Adliswil, 453 Holz; 2. Spescha Lorenz, Zollikerberg, 427; 3. Embacher Alois, Zürich, 422; 4. Baltensperger Bruno, Kaiserstuhl, 422; 5. Ruckstuhl Hans, Zürich, 421;

6. Schwenger Richard, Winterthur, 410; 7. Ruckstuhl Adolf, Zürich, 403; 8. Pally August, Thayngen, 401; 9. Brändli Walter, Jona, 397

## Kant. Klubmeisterschaft Kegelcenter Schmiedhof, Zürich vom 3. bis 5. September 2004

An der vergangenen Klubmeisterschaft wurde spannender Kegelsport geboten. Auf den wie immer äusserst gepflegten Bahnen im Kegelcenter Schmiedhof entwickelten sich hochstehende Wettkämpfe.

Dem Schmiedhofteam mit Annemarie, Hans und Remo gebührt einmal mehr unsere Anerkennung und unser Dank für ihren Einsatz zu Gunsten des Kegelsportes.

Dass das Alter nicht hindert Spitzenresultate zu werfen, bewies Adolf Ruckstuhl, der mit 871 Holz hinter Erwin Affolter mit 874 Holz das zweithöchste Einzelresultat erreichte.

**Die wichtigsten Resultate:****Kat. A:**

1. KK Topago Ø 840 Holz  
2. KK Winti Ø 831,6 Holz  
3. KK Drauf Ø 814,2 Holz

**Kat. B:**

1. KK Meierisli Ø 808,4 Holz  
2. KK Schwyzerhüsli Ø 806,2 Holz  
3. KK 3 Tannen Ø 788,6 Holz

**Kat. C:**

1. KK Voregg-Unterstr. Ø 815,2 Holz  
2. KK Sunne Ø 771,8 Holz  
3. KK Letzi Ø 755,2 Holz  
-am-

## Freiburg

### Senioren-Meisterschaft Championnat des Seniors

Landgasthof Garmiswil, Düringen  
vom 31. August bis 12. September 2004

**Kat. 1, (22 Teilnehmer)**

1. Kolly Helmar, St. Silvester, 1676 Holz; 2. Kolly Hans, St. Silvester, 1647; 3. Frei Peter, Rapperswil, 1637; 4. Biemann Georges, Freiburg, 1619; 5. Bleiker Ruedi, Schlieren, 1611; 6. Gygax Peter, Liebefeld, 1609; 7. Hinni Hansjörg, Bremgarten, 1607; 8. Schwägli Bernard, Wohlen, 1569; 9. Tochtermann Michel, Grand-Lancy, 1569

Götze Klaus, St. Niklaus, 1571; 3. Theus Hans, Felsberg, 1536; 4. Monney Charly, Rueyres-les-Prés, 1516; 5. Marcon Roméo, Payerne, 1507; 6. Poffet Urs, Düringen, 1493; 7. Javet Edmond, Cormondrèche, 1491; 8. Bagnoud Serge, Petit-Lancy 1, 1490; 9. Kolly Adrian, St. Silvester, 1486; 10. Deschenaux Catherine, Grolley, 1486

**Kat. 3, (22 Teilnehmer)****Kat. 2, (22 Teilnehmer)**

1. Bregy Urban, Leukerbad, 1574 Holz; 2.

1. Gremaud Norbert, Villars-sur-Glâne, 1456 Holz; 2. Sottas André, Marly, 1452;

3. Stalder Susanne, Busswil b. Büren, 1452; 4. Perler Marie-Therese, Düringen, 1450; 5. Gehrig Myrtha, Brütisellen, 1448; 6. Mutti Alain, Genève, 1430; 7. Pellet Umberto, Düringen, 1410; 8. Haymoz Hans-Peter, Freiburg, 1406; 9. Rappo Alois, Schmitten, 1405

**Kat. 4, (15 Teilnehmer)**

1. Leiser Edith, Alterswil, 700 Holz; 2. Blaser Hans-Rudolf, Schmitten, 690; 3. Kaeser Yolande, Düringen, 686; 4. Schwab Heidi, Kerzers, 676; 5. Gomez Abdon, Fribourg, 674; 6. Kröpfl Astrid, Freiburg, 672

**Kat. Altersklasse, (8 Teilnehmer)**

1. Ruckstuhl Adolf, Zürich, 428 Holz; 2. Bruni Hans, Thun, 380; 3. Kopp Ulrich, Thierachern, 374; 4. Huber Otto, Winterthur, 368; 5. Noyer Maurice, Bulle, 368

**Kat. Senioren, (22 Teilnehmer)**

1. Klaus Josef, Düringen, 783 Holz; 2. Fankhauser Fritz, Bern, 763; 3. Aebischer Fernand, Freiburg, 747; 4. Strebel Walter,

Jegenstorf, 737; 5. Ducret Alois, Spreitenbach, 736; 6. Bulliard Beatrice, Freiburg, 723; 7. Herren Alfred, Neuchâtel, 720; 8. Kröpfl Ernst, Freiburg, 717; 9. Siegrist Jakob, Ostermundigen, 715

Der Klub der Senioren und die Familie Jungo danken allen Teilnehmerinnen und Teilnehmern für das kameradschaftliche und faire Verhalten an dieser Meisterschaft.

Wir gratulieren den Ausgezeichneten und wünschen den weniger erfolgreichen Keglerinnen und Keglern an einer nächsten Meisterschaft mehr Glück und Guet Holz.

Le club des seniors et la famille Jungo remercient toutes les joueuses et tous les joueurs de leurs participation amicale et sportive à ce championnat. Ils félicitent les couronnés(ées) et souhaitent à tous les autres Guet Holz pour la suite.

## KK Kegelforms-Meisterschaft

Rest. Herrenmatt, Flamatt

vom 8. bis 20. September 2004

**Kat. 1, (21 Teilnehmer)**

1. Biemann Georges, Freiburg, 1644 Holz; 2. Kolly Hans, St. Silvester, 1632; 3. Kolly Helmar, St. Silvester, 1612; 4. Bleiker Ruedi, Schlieren, 1611; 5. Giger Michael, Halten, 1608; 6. Gygax Peter, Liebefeld, 1580; 7. Thévoz Bernard, Dompierre, 1569; 8. Gaytanidis André, Freiburg, 1554; 9. Auderset Heinz, Bern, 1548

Flamatt, 1484

**Kat. 3, (22 Teilnehmer)**

1. Zumwald Victor, Courtepin, 1499 Holz; 2. Gremaud Norbert, Villars-sur-Glâne, 1486; 3. Stalder Susanne, Busswil b. Büren, 1477; 3. Hasler Hans, Kerzers, 1477; 5. Rappo Alois, Schmitten, 1471; 6. Sottas André, Marly, 1470; 7. Schmid Roland, Freiburg, 1466; 8. Tschanz Urs, Muri, 1461; 9. Hayoz Franz, Schmitten, 1456

**Kat. 2, (18 Teilnehmer)**

1. Ramseyer Alwin, Spiegel, 1544 Holz; 2. Kolly Adrian, St. Silvester, 1523; 3. Biolley Roland, Bössingen, 1520; 4. Peter Katharina, Busswil, 1517; 5. Kilchhofer Heinz, Flamatt, 1516; 6. Goetze Klaus, St. Niklaus, 1514; 7. Portmann Marius, Düringen, 1490; 8. Perret Olivier, Lausanne, 1484; 8. Klaus Markus,

**Kat. 4, (18 Teilnehmer)**

1. Schwab Heidi, Kerzers, 728 Holz; 2. Straumann Beatrice, Freiburg, 724; 3. Kröpfl Astrid, Freiburg, 718; 4. Jenny Hubert, Wünnewil, 709; 5. Neubauer Sawaeng, Regensdorf, 701; 5. Käser Yolande, Düringen, 701; 7. Gomez

Abdon, Freiburg, 699; 8. Blaser Hans-Rudolf, Schmitten, 696

**Kat. Senioren, (29 Teilnehmer)**

1. Enzler Josef, Bern, 774 Holz; 2. Strebel Walter, Jegenstorf, 772; 3. Bachmann René, Muttentz, 766; 4. Fawer Alfred, Avenches, 765; 5. Cottier Alfred, Bern, 757; Siegrist Jakob, Ostermundigen, 757; 7. Reichenbach Hedi, Bern, 749; 8. Tschanz Elsy, Schönbühl, 748; 8. Huber Kurt, Bulle, 748; 10. Kocher Willy, Lengnau, 746; 11. Kröpfl Ernst, Freiburg, 745; 11. Pürro Hermann, Plaffeien, 745

**Kat. Altersklasse, (5 Teilnehmer)**

1. Brühlhart Moritz, Freiburg, 440 Holz; 2. Piller Paul, Dompierre, 412

Die Kegelforms und die Wirtefamilie danken allen Keglerinnen und Keglern recht herzlich für's zahlreiche Mitmachen und wir wünschen allen guet und viel Holz für die Zukunft.



Siebtes Prinzip der  
Charta Ethik im Sport

«Absage an Doping  
und Suchtmittel!»

## Kerzerser-MS / Kant. Einzelcup

## 2. Kerzerser-Meisterschaft

Hotel Löwen, Kerzers

vom 26. August bis 7. September 2004

**Kat. 1, (22 Teilnehmer)**

1. Bernard Thévoz, Dompierre, 1735 Holz; 2. Heinz Lüscher, Seon, 1720; 3. Hans Kolly, St. Silvester, 1710; 4. Peter Gygyax, Liebefeld, 1710; 5. Karl Gisler, Dietikon, 1708; 6. Gilbert Biemann, Marly, 1706; 7. Georges Biemann, Fribourg, 1702; 8. Adolf Lussi, Courroux, 1701; 9. Hans-Jörg Hinni, Bremgarten, 1699

**Kat. 2, (13 Teilnehmer)**

1. Hans-Ueli Riedwyl, Thun, 1672 Holz; 2. Gerhard Blum, Steffisburg, 1669; 3. Silvia Steffen, Zürich, 1640; 4. Olivier Perret, Lausanne, 1615; 5. Hans Theus, Felsberg, 1609; 6. Rudolf von Allmen, Thun, 1607

**Kat. 3, (20 Teilnehmer)**

1. Bruno Sekinger, Zufikon, 1606 Holz; 2. Susanne Wingeier, Steffisburg, 1603; 3.

Marie-Thérèse Perler, Dürdingen, 1592; 4. Hans-Peter Haymoz, Fribourg, 1591; 5. Helmut Fischer, Münchenstein, 1589; 6. Susanne Stalder, Buswil, 1589; 7. Hans Hasler, Kerzers, 1587; 8. Fritz Schwab, Kerzers, 1556

**Kat. 4, (11 Teilnehmer)**

1. Abdon Gomez, Fribourg, 811 Holz; 2. Hubert Jenny, Wünnewil, 782; 3. Hans-Rudolf Blaser, Schmitten, 758; 4. Iris Dick, Kerzers, 752; 5. Markus Neuhaus, Freiburg, 730

**Kat. Senioren, (22 Teilnehmer)**

1. Alfred Fawer, Avenches, 848 Holz; 2. Elsy Tschanz, Schönbühl, 846; 3. Heinrich Bourquin, Buswil, 844; 4. Walter Strelbel, Jegenstorf, 833; 5. Walter

Schüpbach, Ramsei, 833; 6. Willy Kocher, Lengnau, 827; 7. Josef Enzler, Bern, 825; 8. Kurt Huber, Bulle, 825; 9. Robert Colliard, Belfaux, 821

**Kat. Altersklasse, (9 Teilnehmer)**

1. René Libsig, Reinach, 454 Holz; 2. Anni Enzler, Bern, 444; 3. Maurice Noyer, Bulle, 436; 4. Ulrich Kopp, Thierachern, 433

Der Kegelklub "Löwen" gratuliert den ausgezeichneten Spielerinnen und Spielern zu Ihrem Erfolg, wünscht den weniger Erfolgreichen an der nächsten Meisterschaft mehr Glück und dankt allen Teilnehmerinnen und Teilnehmer für ihr Mitmachen.

**Schaffhausen**

## Kant. Einzelcup

Rest. Gemsstübli, Schaffhausen

vom 11. und 12. Juni 2004

**Spät kommt er, doch er kommt doch noch. Die Rede ist vom Bericht über den kantonalen Einzelcup des SKSKV, dem "Staaner-Cup", genannt nach seinen Sponsoren, den Herren Schaffner und Voser vom Hotel Grenzstein in Stein am Rhein.**

Dieses Jahr wurde auf den nicht einfachen Bahnen im Gemsstübli gespielt. Auch Heuer waren in der Endphase des Cups alle Favoriten vertreten. Und wie immer in den letzten Jahren galt das Motto, alle gegen einen. Wie ungerecht.

Alle Favoriten, auch die Selbsternannten erreichten mehr oder weniger stilsicher die 1/4-Finals, mit Ausnahme von Albert Windler, der etwas überraschend gegen Oswald Rodenkirch den Kürzeren zog. Mit 383 Holz erzielte Hans Matzinger in dieser Runde das höchste Resultat und deklassierte den armen Erwin Brandenberger um nicht weniger als 85 Holz. Ebenfalls unter die Räder kam Beat Theiler mit einer Differenz von 73 Holz gegen den von vielen als Geheimtipp gehandelten Klaus Knöpfle. Mit Marianne Spiess aus der Kategorie 4 erreichte eine Aussenseiterin die Runde der letzten Acht.

Da war dann allerdings die gute

Marianne gegen Beat Werner chancenlos und verlor mit 308 gegen 391 Holz deutlich. Während Hans und Klaus gegen ihre Gegner Oswald Rodenkirch beziehungsweise Rolf Graf relativ deutlich die Oberhand behielten, bekundete Max Gutschi gegen den Kat. 3 Kegler Erwin Landes mehr Mühe als ihm lieb war. Das Resultat von 338 zu 325 Holz zugunsten von Max liess allerdings nichts Gutes erahnen, da er mit seinen bisher gezeigten Leistungen deutlich hinter denjenigen der drei andern Halbfinalisten zurücklag.

Man sollte recht behalten, der Eindruck täuschte nicht. Es war definitiv nicht der Tag von Max, und eine markante Steigerung, die nötig gewesen wäre, war weit und breit nicht in Sicht. Klaus seinerseits zeigte unbegreiflicherweise auch nicht den leisesten Hauch von Erbarmen und demontierte unseren allseits beliebten Kantonalpräsidenten regelrecht. Das Verdikt fiel mit 377 zu 346 Holz deutlich aus.

Der andere Halbfinal versprach von der Affiche her etwas mehr an Brisanz. Man erinnere sich. Vor drei Jahren gab's die gleiche Paarung, allerdings damals im Final. Hans lag von Anfang an in Führung und wechselte bei Halbzeit mit 12 Holz Vorsprung die Bahn. Beat kam zwar

in der zweiten Hälfte wieder heran, doch es reichte nicht mehr, und so gewann Hans mit 378 zu 374 Holz. Die Finalpaarung lautete demzufolge Hans Matzinger gegen Klaus Knöpfle.

Klaus hatte sich einiges vorgenommen und ging dementsprechend motiviert ans Werk. Endlich einmal Cupsieger zu werden, das war sein grosses Ziel. Die Form stimmte, wenn nicht jetzt, wann dann? Doch es sollte wieder nicht sein. Wieder wie letztes Jahr schien er wie blockiert. Während Hans unbeirrt und ruhig sein Programm absolvierte, produzierte Klaus Fehlwürfe, die zum Teil die verwunderlichsten Stellungen zur Folge hatten und unter den Zuschauern ungläubiges Kopfschütteln auslöste. Als der Knoten endlich zu platzen schien,

war es allerdings zu spät. Hans liess sich den Dessert nicht mehr von der Gabel stibitzen und gewann verdient mit 375 zu 360 Holz. Hans durfte sich nach 2001 ein weiteres mal als Cupsieger feiern lassen. Herzliche Gratulation!

Nachdem Pepi Portmann, seines Zeichens 2. Sportpräsident und Organisator des Kant. Einzelcup den Pokal überreicht hatte, wurde auch seine Arbeit gebührend gelobt.

Wie immer war der Anlass hervorragend organisiert, was auch nicht anders zu erwarten war. Herzlichen Dank Pepi.

Für den SKSKV  
BW

**1/8-Final**

Max Gutschi	357	Robert Landes	314
Hans Matzinger	383	Erwin Brandenberger	298
Albert Windier	332	Oswald Rodenkirch	339
Beat Theiler	297	Klaus Knöpfle	370
Rolf Graf	314	Monika Fauchs	312
Heidi Emmenegger	269	Marianne Spiess	296
Erwin Landes	334	Benito Basile	321
Beat Werner	368	Pepi Portmann	336

**1/4-Final**

Hans Matzinger	361	Oswald Rodenkirch	339
Beat Werner	391	Marianne Spiess	308
Klaus Knöpfle	365	Rolf Graf	330
Max Gutschi	338	Erwin Landes	325

**1/2-Final**

Max Gutschi	346	Klaus Knöpfle	377
Hans Matzinger	378	Beat Werner	374

**Final**

Hans Matzinger	375	Klaus Knöpfle	360
----------------	-----	---------------	-----



## Stadt-MS / Kant. Einzel-MS

## Stadt-Meisterschaft

### Rest. Grünau, Schaffhausen

#### vom 11. bis 28. August 2004

Nach einem Unterbruch von zwei Jahren fand die Stadt-Meisterschaft wieder in der Grünau statt. Bei einer Beteiligung von 215 TeilnehmerInnen und Teilnehmern wurde die für Schaffhausen fast utopische Zahl von 200 wieder einmal übertroffen.

Da wir in Schaffhausen scheinbar nicht in der Lage sind, wettkampftaugliche Bahnen zu präsentieren, so der Ausspruch von ein paar Wenigen und, notabene, immer den Gleichen, wenig verwunderlich. Ich wage gar nicht daran zu denken, was einmal sein wird, wenn auch "ennet" dem Rhein in ein paar hundert Jahren für jeden die ideale Bahn omniparat zur Verfügung steht.

Allen Widrigkeiten zum Trotz wurden in allen Kategorien sehr gute, zum Teil hervorragende Resultate erzielt. Einmal mehr gewann Hampi Meier mit 1648 Holz die Stadt-Meisterschaft vor Peter Frei und Marcel Bichsel, die neben Roman Zabel und Alois Geser als einzige die 1600er Marke übertrafen. Stellvertretend für viele andere beweist Peter Frei seit vielen Jahren,

dass man auch im "Schaffuserländli" gute Resultate erzielen kann. Aber eben, er kanns halt.

Ein herzliches Dankeschön an alle, die den Weg nach Schaffhausen gefunden haben, und es wäre eine Ehre für uns, den Einen oder Andern auch nächstes Jahr wieder begrüssen zu dürfen. Ein ebenso herzliches Dankeschön an unsere Wirtin, Frau Zlata Trepic, für die es die erste Meisterschaft war, und die sich sehr viel Mühe gegeben hat. Schliesslich ist noch kein Meister vom Himmel gefallen, oder Otto? Bis dann weiterhin recht viel Holz und auf Wiedersehen.

Für den SKSKV, Beno.

### Rangliste

#### Kat. 1, (35 Teilnehmer)

1. Meier Hanspeter, Schaffhausen, 1648 Holz; 2. Frei Peter, Rapperswil, 1629; 3. Bichsel Marcel, Andwil, 1615; 4. Zabel Roman, Merishausen, 1614; 5. Geser Alois, Niederuzwil, 1603; 6. Hagenbuch Rolf, Affoltern a/A, 1596; 7. Hinni Hansjörg, Bremgarten, 1596; 8. Gurtner Wilfried, Güttingen, 1590; 9. Dierauer

Ulrich, Wil, 1587; 10. Exer Walter, Hausen, 1584; 11. Werner Beat, Schaffhausen, 1574; 12. Schwägli Bernard, Wohlen, 1569; 13. Affolter Erwin, Dällikon, 1564; 14. Gosch Peter, Winterthur, 1564

#### Kat. 2, (28 Teilnehmer)

1. Meier Hans, Rafz, 1576 Holz; 2. Portmann Pepi, Schaffhausen, 1553; 3. Bubalu Ivan, Schaffhausen, 1532; 4. Lipp Christian, Tomils, 1530; 5. Wöber Reiner, Cham, 1518; 6. Zahner Fredy, Spreitenbach, 1514; 7. Burlet Eugen, Derendingen, 1511; 8. Ammann Bruno, Berg, 1499; 9. Kohlbrenner Rudolf, Braunau, 1497; 10. Heutschi René, Baden, 1481; 11. Terrasi Agostino, Widen, 1480; 12. Muci Toni, Hausen, 1478

#### Kat. 3, (37 Teilnehmer)

1. Ernst Silvio, Wettingen, 1512 Holz; 2. Kromer Siegfried, Chur, 1503; 3. Günter Ruedi, Stein am Rhein, 1474; 4. Bruhnsen Werner, Cham, 1463; 5. Freiburghaus Beat, Domat/Ems, 1463; 6. Stäheli Eveline, Müllheim, 1456; 7. Migliorini Fausto, Dietikon, 1453; 8. Graf Rolf, Neftenbach, 1446; 9. Suberamanium Moorthy, Schaffhausen, 1443; 10. Emmenegger Anton, Feuerthalen, 1437; 11. Rudolf Erich, Winterthur, 1422; 12. Schild Johannes, Wolfhausen, 1419; 13. Gehrig Myrtha, Brüttsellen, 1417; 14. Sprenger Josef, Sirmach, 1411; 15. Di Vincenzo Bernardo, Erlen, 1403

#### Kat. 4, (30 Teilnehmer)

1. Immoos Belinda, Rotkreuz, 744 Holz; 2. Brandenberger Erwin, Andelfingen, 707; 3. Hirsiger Werner, Winterthur, 699;

4. Spiess Marianne, Schaffhausen, 697; 5. Stauffer Renate, Safenwil, 689; 6. Fontana Felix, Basel, 683; 7. Migliaccio Giovanni, Frauenfeld, 683; 8. Petermann Susanne, Laupen, 682; 9. Wittwer Rosmarie, Affoltern a/A, 679; 10. Basile Benito, Schaffhausen, 677; 11. Serratore Vincenzo, Frauenfeld, 674; 12. Kaiser Peter, Buchs, 673

#### Kat. Senioren, (42 Teilnehmer)

1. Führer Edi, Weinfelden, 784 Holz; 2. Gründler Paul, Sirmach, 783; 3. Turtschi Hans, Neuhausen, 778; 4. Schmid Walter, Thayngen, 776; 5. Hunger Johann, Thalkirch, 774; 6. Caflisch Ernst, Flims-Dorf, 770; 7. Matter Bruno, Safenwil, 767; 8. Burgener Hans, Winterthur, 765; 9. Wäschle Josef, Neuhausen, 765; 10. Staller Josef, Horgen, 760; 11. Breitenmoser Josef, Kirchberg, 759; 12. Busslinger Erich, Kirchdorf, 753; 13. Dal Maso Marco, Niederuzwil, 753; 14. Binder Herbert, Wettingen, 750; 15. Hartmann René, Gerlafingen, 749; 16. Ducret Alois, Spreitenbach, 743; 17. Wicki Anton, Zürich, 743

#### Kat. Altersklasse, (35 Teilnehmer)

1. Embacher Alois, Zürich, 452 Holz; 2. Schwenger Richard, Winterthur, 451; 3. Nissen Heinz, Zuzwil, 431; 4. Naville Georges, Schaffhausen, 424; 5. Forster Hans, Flurlingen, 415; 6. Ruckstuhl Hans, Zürich, 413; 7. Heinzer Paul, Schaffhausen, 402; 8. Huber Maria, Winterthur, 401; 9. Furter Ernst, Dulliken, 391; 10. Häfliger Josef, Zug, 391; 11. Rey Hans, Amriswil, 391; 12. Hofmann Ria, Grenchen, 386; 13. Ruckstuhl Adolf, Zürich, 386; 14. Brändli Walter, Jona, 385



## Uri

### Kant. Einzel-MS

#### Rest. Kinzigpass, Bürglen

#### vom 6. bis 18. September 2004

(be) Der Urner Sportkeglerverband und die Wirtefamilie Zurfluh danken allen Keglern/innen für die Teilnahme an der Kant. Einzel-MS 2004.

Emil Gnos, Erstfeld Kat. Sen. holt einzigen einheimischen Kantonalmeister-Titel. Leider kein Kategoriensieg für Einheimische. Überlegener Gesamtsieger wurde Ivo Meier, Kaltbrunn, mit hervorragenden 841 Holz. Herzliche Gratulation allen Ausgezeichneten.

Mit einem sensationellen Kranzspick von 458 Holz, setzte sich in der Kat. 1 Ivo Meier aus Kaltbrunn klar an die Spitze und feierte damit einen weiteren Gesamtsieg. Dahinter

folgen holzgleich die einheimischen Hardy Gamma, Buochs, und Ruedi Walker, Bürglen. Hans Theus, Felsberg, gewann knapp vor dem einheimischen Klemens Arnold in der Kat. 2.

In der Kat. 3 siegte Hanspeter Friedli, Emmen, vor den holzgleichen Joe Stuber, Rotkreuz, und Clara Gamma, Bürglen. In der Kat. 4 setzte sich der junge Martin Slanzi, Giswil, vor Belinda Immoos, Rotkreuz, und Herbert Henseler, Oberdorf, an die Spitze. Knapp ging es auch bei den Senioren zu. Es gewann Josef Staller, Horgen, hauchdünn vor Werner Pfyl, Brunnen, und Emil Gnos, Erstfeld. In der Kat. Altersklasse siegte Hans Wandfluh,

Baar, vor den einheimischen, holzgleichen Alois Ulrich und Alois Hartmann, beide Altdorf. Martin Henseler, Oberdorf war erfolgreich bei den Junioren.

### Rangliste

#### Kat. 1, (17 Teilnehmer)

1. Meier Ivo, Kaltbrunn, 841 Holz; 2. Gamma Hardy, Buochs, 814; 3. Walker Ruedi, Bürglen, 814; 4. Würsch Karl, Stansstad, 813; 5. Ferrazza Enrico, Altdorf, 805; 6. Scheuber Peter, Affoltern am Albis, 796; 7. Palleria Armando, Littau, 789

#### Kat. 2, (22 Teilnehmer)

1. Theus Hans, Felsberg, 802 Holz; 2. Arnold Klemens, Schattdorf, 800; 3. Hutterer Hans, Jona, 782; 4. Epp Bruno, Altdorf, 780; 5. De Col Elio, Alpnach Dorf, 779; 6. Ziegler Gery, Erstfeld, 777; 7. Rossacher Daniel, Giswil, 773; 8. Baumann Robert, Schattdorf, 769; 9. Althaus Otto, Altdorf, 765

#### Kat. 3, (15 Teilnehmer)

1. Friedli Hanspeter, Emmen, 771 Holz; 2. Stuber Joe, Rotkreuz, 764; 3. Gamma Clara, Bürglen, 764; 4. Käsli Sophie,

Beckenried, 760; 5. Zumbühl Eduard, Oberdorf, 756; 6. Imhof Karin, Bürglen, 755

#### Kat. 4, (13 Teilnehmer)

1. Slanzi Martin, Giswil, 719 Holz; 2. Wespi Marta, Affoltern am Albis, 716; 3. Immoos Belinda, Rotkreuz, 714; 4. Henseler Herbert, Oberdorf, 711; 5. Bunjevac Danijel, Altdorf, 689; 6. Halter Thomas, Giswil, 685

#### Kat. Senioren, (19 Teilnehmer)

1. Staller Josef, Horgen, 795 Holz; 2. Pfyl Werner, Brunnen, 794; 3. Gnos Emil, Erstfeld, 790; 4. Montirosi Orlando, Rothenthurm, 787; 5. Gentili Primo, Horgen, 784; 6. Gisler Josef, Schattdorf, 781; 7. Blättler Ernst, Buochs, 778; 8. Mathis Josef, Oberdorf, 775

#### Kat. Altersklasse, (18 Teilnehmer)

1. Wandfluh Hans, Baar, 442 Holz; 2. Ulrich Alois, Altdorf, 438; 3. Hartmann Alois, Altdorf, 438; 4. Gisler Karl, Spirigen, 437; 5. Schmidhauser Max, Kriens, 435; 6. Häfliger Josef, Zug, 435; 7. Lüönd Agatha, Ibach, 435; 8. Christen Walter, Beckenried, 422

## Champ. Inter 76 / Américiane / Edelweiss-MS



### Neuchâtel

## Champ. du club "INTER 76" du 09 au 18 Septembre 2004

#### Cat. 1, (6 Joueurs)

1. Hohermuth Christian, Le Locle, 835 Bois; 2. Lussi Adolf, Courroux, 828; 3. Bleiker Ruedi, Schliren, 817

#### Cat. 2, (12 Joueurs)

1. Morotti Serge, Chaux-de-Fonds, 820 Bois; 2. Mougel Noël, Chaux-de-Fonds, 819; 3. Bonfils Pierre, Payerne, 807; 4.

Burlet Eugen, Derendingen, 794; 5. Marcon Roméo, Payerne, 775

#### Cat. 3, (5 Joueurs)

1. Henry Madeline, Le Locle, 697 Bois; 2. Baier Hans Joachim, Morat, 697

#### Cat. 4, (5 Joueurs)

1. Lavanchy Arielle, Neuchâtel, 725 Bois; 2. Montavon Bernard, Bévillard, 667

#### Cat. Séniors, (8 Joueurs)

1. Herren Alfred, Neuchâtel, 796 Bois; 2. Soos Jean, Chaux-de-Fonds, 760; 3.

Hartmann René, Gerlafingen, 758; 4. Rufer André, Morat, 734

#### Cat. Aînés, (1 Joueuse)

1. Fuchs Janine, Le Locle, 430 Bois

Le club INTER 76 remercie tous les participants et leur souhaite beaucoup de succès pour les compétitions à venir.

## Américaine du club "INTER 76" du 09 au 18 Septembre 2004

#### Cat. 1, (3 Equipes)

1. Schwendimann Pierre, Lussi Adolf, Courroux, 1633 Bois; 2. Hohermuth Christian, Turale Gianni, Chaux-de-

Fonds, 1704 Bois

#### Cat. 2, (6 Equipes)

1. Hartmann René, Burlet Eugen,

Derendingen, 1647 Bois; 2. Morotti Serge, L'Éplatennier André, Chaux-de-Fonds, 1647; 3. Marcon Roméo, Bonfils Pierre, Payerne, 1619

#### Cat. 3, (3 Equipes)

1. Javet Edmond, Javet Didier, Cormondrèche, 1520 Bois; 2. Lavanchy Arielle, Herren Alfred, Neuchâtel, 1493

Le club INTER 76 remercie tous les participants et leur souhaite beaucoup de succès pour les compétitions à venir

Club INTER 76

## Rencontre amicale

### Landgasthof Garmiswil â Guin le samedi 25 septembre 2004

Rencontre amicale des Seniors Fribourgeois et Neuchâtelois sur les pistes du Landgasthof Garmiswil â Guin, le samedi 25 septembre 2004, rencontre comptent pour le classement 2004.

Joseph Klaus 441 - 3. Kurt Huber 410 - 4. Yvonne Locher 382 - 5. Bernadette Molliet 379 - 6. Maurice Noyer 376 - 7. Frédy Krainer 366 - 8. Franz Locher 355.

#### Neuchâtel:

1. Alfred Herren 409 Quilles\* 2. Jean Soos 386 - 3. Erwin Bärtschi 380 - 4. André Rufer 378 - 5. Edy Bohnenblust 355 - 6. Joseph Szélig 355 - 7. Werner Gerber 348.

#### Les résultats suivants ont été enregistrés.

#### Fribourg:

1. Fernand Aebischer 448 Quilles. 2.

#### Total des 5 plus hauts résultats:

Fribourg : 2'060 Quilles  
Neuchâtel: 1'908 Quilles

sur les pistes de l'Auberge de Garmiswil vers la fin avril 2005.

Différence en faveur de Fribourg: 152 Quilles.

Avec une victoire chacun, Neuchâtel sur ces pistes avec 92 quilles de différence. Fribourg sur les pistes du Landgasthof Garmiswil, à Guin avec 152 quilles de différence. Fribourg gagne le challenge offert par Liliane Soos pour l'année 2004 avec une différence de: 152 - 92 = 60 Quilles.

Après un bon repas pris en commun, les résultats furent dévoilés par un responsable, les deux présidents échangèrent quelques paroles ainsi que les remerciements envers le tenancier pour le succulent repas servit.

Au plaisir de se retrouver à nouveau pour les rencontres 2005.  
A.Herren

La première rencontre 2005 aura lieu

Falera, 1563; 8. Patzen Ruth, Sils im D. 1555; 9. Wilhelm Christian, Chur, 1551

#### Kat. 4, (12 Teilnehmer)

1. Kressig Marionna, Rothenbrunnen, 793 Holz; 2. Demyen Mischa, St. Gallen, 772; 3. Kaiser Peter, Buchs, 750; 4. Stoll Sharon, Summaprada, 713; 5. Oberlin Margrit, Flims / Dorf, 712

Amgwerd Josef, Goldach, 444; 7. Häfliger Josef, Zug, 444; 8. Meier Margrit, Vaduz, 439; 9. Tschurr Sebastian, Felsberg, 437

#### Kat. Junioren, (2 Teilnehmer)

1. Frauenfelder Andreas Bonaduz, 394 Holz

Die Seniorengruppen und das Wirtepaar D. + M. Pfiffner dankt allen Teilnehmer und Teilnehmerinnen für ihren Meisterschaftsbesuch. Wir gratulieren allen Erfolgreichen zur erlangten Auszeichnung. Den leer ausgegangenen wünschen wir beim nächsten Mal mehr Wettkampfglück.

Für die Seniorengruppe  
Graubünden

Nikolaus Janigg

#### Kat. Senioren, (17 Teilnehmer)

1. Cafilisch Ernst, Flims / Dorf, 833 Holz; 2. Breitenmoser Josef, Kirchberg, 819; 3. Leuenberger Walter, Muzzano TI, 811; 4. Schöggel Viktor, Wädenswil, 792; 5. Schwab Bruno, Bendern, 791; 6. Dal Maso Marco, Niederuzwil, 790; 7. Caluori Luise, Domat / Eins, 789

#### Kat. Altersklasse, (21 Teilnehmer)

1. Baldauf Hans, Chur, 458 Holz; 2. Nissen Heinz, Zuzwil, 456; 3. Widmer Josef, Goldingen, 453; 4. Brändli Walter, Jona, 449; 5. Capaul Sigi, Chur, 447; 6.



### Graubünden

## Edelweiss-MS

Rest. Edelweiss, Bonaduz.

vom 31. August bis 12. September 2004

#### Kat. 1, (18 Teilnehmer)

1. Meier Ivo, Kaltbrunn, 1737 Holz; 2. Hunger Reto, Chur, 1696; 3. Chislotti Angelo, Gossau, 1692; 4. Graf Heinz, Effretikon, 1675; 5. Cathomen Risch, Falera, 1670; 6. Reusser Beat, Cazis, 1670; 7. Gislser Karl, Dietikon, 1658; 8. Reusser Herbert, Cazis, 1652

Herbert, Triesenberg, 1666; 5. Meichtry Paul, Domat / Ems, 1659; 6. Oberlin Christian, Flims / Dorf, 1647; 7. Hagenbuch Leo, Samaden, 1621; 8. Lipp Kathrin, Tomils, 1601

#### Kat. 3, (21 Teilnehmer)

1. Oberlin Heini, Flims / Dorf, 1600 Holz; 2. Schuoler Mario, Disentis, 1588; 3. Rylka Horst, Chur, 1586; 4. Stoll Peter, Summaprada, 1583; 5. Freiburghaus Beat, Domat / Ems, 1578; 6. Oberlin Marlis, Domat / Ems, 1577; 7. Casanova Vigeli,

#### Kat. 2, (18 Teilnehmer)

1. Lipp Christian, Tomils, 1702; 2. Schneider Karl, Schaan, 1691 Holz; 3. Romer Markus, Rüti, 1680; 4. Hilbe

Sportkeglerzeitung im Internet

<http://www.sskv.ch>



## Bistro-MS / Champ. AGQS / Champ. Tivoli

**Bern****Bistro-Meisterschaft**  
Kegelcenter Bistro, Worblaufen  
vom 13. bis 25. September 2004

Allen Keglerinnen und Kegler, die den Weg zu unserer Bistro-Meisterschaft gefunden haben ein herzliches Dankeschön.

Es würde uns um so mehr freuen, wenn auch die BSKV Kegelmüden im Herbst, die eine oder andere BSKV-Meisterschaft mitmachen würden, die Organisatoren sind Dir Dankbar.

"Ohne Mitmachen kannst Du auch nicht gewinnen" Schade.

An der Bistro Meisterschaft nahmen 108 Keglerinnen und Kegler aus Nah und Fern teil. In der Kat. 1 siegte Erich Schott mit 1619 Holz vor seinem Klubkamerad und Vorjahrsieger Peter Gygax. Die Kat. 2 meis-

terte Michel Wullemin trotz einem Nuller mit 1616 Holz vor Andreas Hänni, der mit 1593 Holz nahe an die 1600er Grenze kam. In der Kategorie 3 setzte sich Alfred Danz mit 1535 Holz gegen Nachwuchs Thomas Tschannen durch. Thomas erkegelte sich beachtliche 1531 Holz. Die Kat. 4 dominierte Ursula Kneuss mit 685 Holz vor Lisabeth Berger mit 681 Holz. In der Kat. Senioren hatte Josef Enzler mit 793 Holz gegen Fred Rüttsch mit 780 Holz. Die Nase vorn. In der Kat. AK siegte Alois Embacher mit 434 Holz vor dem nimmermüden Rudolf Rettenmund mit 432 Holz.

Der BSKV und die Sportkommission sorgten für einen reibungslosen Ablauf der Bistro Meisterschaft. Wir

gratulieren den Ausgezeichneten, und den weniger Erfolgreichen bei der nächsten Bistro Meisterschaft um so mehr " Viel Holz "

BSKV Sportkommission  
Sepp Jauch

**Rangliste****Kat. 1, (18 Teilnehmer)**

1. Schott Erich, Ortschaftswaben, 1619 Holz; 2. Gygax Peter, Liebefeld, 1611; 3. Scala Antonio, Biel, 1610; 4. Gehrig Rolf, Herrenschandlen, 1603; 5. Dornbierer Walter jun., Courtelary, 1599; 6. Giger Michael, Halten, 1596; 7. Rutschmann Walter, Lyssach, 1589; 8. Hinni Hansjörg, Bremgarten, 1578

**Kat. 2, (18 Teilnehmer)**

1. Wullemin Michel, Bèvilard, 1616 Holz; 2. Hänni Andreas, Messen, 1593; 3. Schöni Hansueli, Hünibach, 1570; 4. Peter Katharina, Busswil, 1568; 5. von Allmen Rudolf, Thun, 1556; 6. Ramseyer Alwin, Spiegel, 1551; 7. Kneuss Bernhard, Bettlach, 1543; 8. Wälchli Martin, Lyssach, 1536

**Kat. 3, (21 Teilnehmer)**

1. Danz Alfred, Hünibach, 1535 Holz; 2. Tschannen Thomas, Biel, 1532; 3. Stalder

Susanne, Schliern, 1519; 4. König Fritz, Köniz, 1494 Holz; 5. Christen Martin, Burgdorf, 1493; 6. Hermann Samuel, Heimisbach, 1472; 7. Wegmüller Hansjakob, Utzigen, 1469; 8. Friedli Meta, Bätterkinden, 1468; 9. Tschanz Urs, Muri, 1454

**Kat. 4, (6 Teilnehmer)**

1. Kneuss Ursula, Bettlach, 685 Holz; 2. Berger Elisabeth, Sumiswald, 681; 3. Gallucci Pasquale, Biel, 664

**Kat. Senioren, (27 Teilnehmer)**

1. Enzler Josef, Bern, 793 Holz; 2. Rüttsch Fred, Langnau, 780; 3. Schüpbach Walter, Ramsei, 777; 4. Bachmann Rene, Muttentz, 769; 5. Bieri Fritz, Bern, 763; 6. Rickli Fritz, Münchenbuchsee, 760; 7. Reichenbach Hedy, Bern, 756; 8. Fankhauser Fritz, Bern, 754; 9. Gräub Kurt, Bern, 753; 10. Moser Erwin, Oberburg, 749; 11. Siegrist Jakob, Ostermundigen, 749

**Kat. Altersklasse, (14 Teilnehmer)**

1. Embacher Alois, Zürich, 434 Holz; 2. Rettenmund Rudolf, Spiegel, 432; 3. Burren Alfred, Heimisbach, 420; 4. Balmer Otto, Biel, 411; 5. Bruni Hans, Thun, 410; 6. Berlinger Karl, Muttentz, 405

**Genève****Championnat "AGQS"**  
Café restaurant Lancy-Parc  
du 13 jaoût au 5 septembre 2004**Cat. 1, (14 joueurs)**

1. Hansjörg Hinni, Bremgarten, 1604 Bois; 2. Tochtermann Michel, Grand-Lancy, 1595; 3. Bichsel Marcel, Andwil, 1563; 4. Wanner Marco, Rothenburg, 1559; 5. Hafner Ruedi, Hergiswil, 1496; 6. Gehrig Rolf, Herrenschandlen, 1492

**Cat. 2, (10 joueurs)**

1. Arasa Jean, Petit-Lancy, 1567 Bois; 2. Imwinkelried Urs, Naters, 1564; 3. Burlet Eugène, Derendingen, 1508; 4. Deluz Jean, Genève, 1465

**Cat. 3, (9 joueurs)**

1. Lucianaz Roger, Onex, 1487 Bois; 2. Bindit Jean-Michel, Besencens, 1462; 3. Migliorini Fausto, Dietikon, 1456; 4. Krommer Siegfried, Chur, 1452

**Cat. 4, (13 joueurs)**

1. Kurzbein Willi, Riehen, 691 Bois; 2. Slanzi Martin, Giswil, 686; 3. Immoos Belinda, Rotkreuz, 679; 4. Beaud Elisabeth, Bernex, 677; 5. Gremaud Jean-Pierre, Les Avanchets, 670; 6. Burri Franck, Plan-les-Ouates, 670

**Cat. Seniors, (14 joueurs)**

1. Fawer Alfred, Avenches, 729 Bois; 2. Neubauer Fritz, Regensdorf, 729; 3. Breitenmoser Josef, Kirchberg (SG), 727; 4. Hunger Johann, Thalkirch, 723; 5.

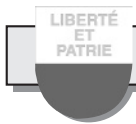
Hartmann René, Gerlafingen, 712; 6. Siegrist Jakob, Ostermundigen, 712

**Cat. Aînés, (7 joueurs)**

1. Embacher Alois, Zürich, 435 Bois; 2. Ruckstuhl Adolf, Zürich, 420; 3. Perrozzi Joseph, Grand-Lancy 1, 419

La fédération Genevoise de quille "AGQS", ainsi que la famille Jean Arasa, vous remercient du déplacement et de votre visite en terre genevoise.

Nous vous souhaitons "Gut Holz" pour vos prochaines compétitions.

**Vaudoise****Champ. du Club Tivoli**  
Au Café/restaurant de la Gare,  
Granges/Marnand  
du 06 au 17 septembre 2004**Cat. 1, (6 joueurs)**

1. Biemann Georges, Fribourg, 1596 Bois; 2. Bleiker Ruedi, Schlieren, 1588; 3. Thévoz Bernard, Dompierre, 1532; 4. Hohermuth Christian, Le Locle, 1520

**Cat. 2, (9 joueurs)**

1. Monney Charly, Rueyres-les-Prés, 1465 Bois; 2. Marcon Claudine, Payerne, 1457; 3. Portmann Marius, Düdingen, 1453; 4. L'Eplattenier André, La Chaux-de-Fonds, 1442

**Cat. 3, (6 joueurs)**

1. Sottaz André, Marly, 1424 Bois; 2. Bindit Jean-Michel, Besencens, 1415; 3. Vesly Diomira, Romainmôtier, 1395

**Cat. 4, (5 joueurs)**

1. Burri Franck, Plan-les-Ouates, 662 Bois; 2. Leiser Edith, Alterwil, 645

**Cat. Sénior, (6 joueurs)**

1. Soos Jean, La Chaux-de-Fonds, 721 Bois; 2. Huber Kurt, Bulle, 714; 3. Fawer Alfred, Avenches, 711

**Cat. Aîné, (3 joueurs)**

1. Kunz Anton, Estavayer-le-Lac, 389 Bois; 2. Piller Paul, Dompierre, 370

Le Club Tivoli et la famille

Gelsomino, remercient toutes les quilleuses et quilleurs de leur aimable participation et nous ne pouvons que recommander pour l'année 2005 les prochains championnats à l'hôtel de la Gare à Granges/Marnand.

Pour l'année à venir, nous vous souhaitons nos meilleurs vœux de santé et beaucoup de Holz dans vos futurs championnats.

**Hier****könnte Ihr****Inserat stehen!**







## Basel-Land

# Ruchfeldmeisterschaft

## Kegelcenter Ruchfeld, Münchenstein

### vom 13. bis 26. September 2004

Der KK Basilea hat ein weiteres Mal die Ruchfeldmeisterschaft durchführen können. Wir dürfen mit der Teilnehmerzahl von 273 Teilnehmern sehr zufrieden sein. Die Meisterschaft wurde mit 1703 Holz vom SSKV Sportpräsident Michael Giger aus Halten gewonnen.

Es freut uns besonders, Dir zu Deinem glanzvollen Resultat zu gratulieren. Bravo Michael! Wenn man Gratulationen ausspricht, so darf man den Senioren Kegler Ernst Lüchinger aus Zürich nicht vergessen, der mit eigenen 841 Holz ein schönes Resultat warf, sowie die besten Damen Ursula Baumann aus Welschenrohr mit 1655 Holz und die Kat. 4 Siegerin Belinda Immoos aus Rotkreuz mit einem schönen Resultat von 787 Holz. Die Kategoriensieger des SSKV erhalten, wie auch an allen anderen Einzelmeisterschaften in unserer Region, eine zusätzliche Kranzkarte. Wir gratulieren allen übrigen Ausgezeichneten und wünschen den weniger Erfolgreichen in den nächsten Einsätzen mehr Glück und Holz.

Der KK Basilea ist auch im nächsten Jahr bereit eine Ruchfeldmeisterschaft durchzuführen. Dies einmal vom 31. Oktober bis 13. November 2005. Ein Dank, geht auch an meine

Kegelkolleginnen und Kollegen vom KK Basilea, die tatkräftig am Gelingen einer grossartigen Einzelmeisterschaft mitgeholfen haben. Dem Wirtepaar Morath und dem sympathischen Servicepersonal danken wir für die gute Bewirtung. Die Ruchfeldmeisterschaft 2004 ist vorbei, es lebe die Meisterschaft 2005.

Die Kolleginnen und Kollegen des KK Basilea

### Rangliste

#### Kat. 1, (35 Teilnehmer)

1. Giger Michael, Halten, 1703 Holz; 2. Kocsis Stefan, Münchenstein, 1700; 3. Lüscher Max, Basel, 1695; 4. Bordignon Bruno, Basel, 1689; 5. Hagenbuch Rolf, Affoltern, 1686; 6. Ming Alois, Grossteil, 1686; 7. Borner Hanspeter, Füllinsdorf, 1685; 8. Wanner Marco, Rothenburg, 1682; 9. Boss Kurt, Therwil, 1679; 10. Fuchs Alfred, Binningen, 1667; 11. Bickel Carlo, Basel, 1667; 12. Schwägli Bernard, Wohlen, 1667; 13. Wyss Jürg, Birsfelden, 1662; 14. Lussi Robert, Kägiswil, 1661

#### Kat. 2, (48 Teilnehmer)

1. Scheuber Patrick, Kaiseraugst, 1661 Holz; 2. Heid Rolf, Arisdorf, 1655; 3. Lipp Christian, To-mils, 1644; 4. Portmann Marius, Düringen, 1627; 5. Thommen Roland, Aesch, 1627; 6. Kaufmann Thomas, Muttentz, 1625; 7. Vasiljevic Slavoljub, Pratteln, 1624; 8. Schmid Urs, Muttentz, 1621; 9. Kopp Paul, Lüsslingen, 1617; 10. Oppliger Reto, Pratteln, 1615;

11. Amsler Roger, Pratteln, 1613; 12. Guinea Carlos, Basel, 1608; 13. Lüthi Beat, Rechterswil, 1608; 14. Kaufmann Peter, Olten, 1606; 15. Rein Emil, Zwingen, 1605; 16. Theus Hans, Felsberg, 1604; 17. Solenthaler Walter, Pratteln, 1603; 18. Sprecher Susi, Muttentz, 1602; 19. Geeler Silvia, Basel, 1600; 20. Bättig Josef, Luzern, 1596

#### Kat. 3, (38 Teilnehmer)

1. Freiburghaus Beat, Domat-Ems, 1644 Holz; 2. Litschi Karl, Winterthur, 1624; 3. Achermann Eduard, Rheinfelden, 1620; 4. Migliorini Fausto, Dietikon, 1597; 5. Mitric Rajko, Winterthur, 1578; 6. Jossi Roland, Wallenwil, 1573; 7. Rütimann Trudy, Alpnach-Dorf, 1571; 8. Renna Domenico, Binningen, 1560; 9. Ferrari Sergio, Arlesheim, 1560; 10. Patzen Reto, Sils, 1559; 11. Haefeli Al-fons, Pratteln, 1556; 12. Fischer Erika, Münchenstein, 1550; 13. Sherifi Shepend, Uhwiesen, 1550; 14. Wassmer Barbara, Lausen, 1549; 15. Schüpbach Martina, Basel, 1534; 16. Bohler Heinz, Aesch, 1533; 17. Feisst Rene, Pratteln, 1533

#### Kat. 4, (23 Teilnehmer)

1. Immoos Belinda, Rotkreuz, 787 Holz; 2. Fontana Felix, Basel, 783; 3. Amsler Rolf, Pratteln, 773; 4. Taschner Annemarie, Allschwil, 761; 5. Kurzbein Willi, Riehen, 758; 6. Stanzi Martin, Giswil, 754; 7. Neubauer Sawaeng, Regensdorf, 739; 8. Hofmänner Elisabeth, Gossau, 730; 9. Stin-gelin Regula, Pratteln, 729; 10. Hirsiger Werner, Winterthur, 727

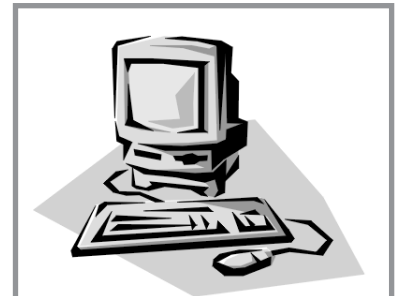
#### Kat. Senioren, (68 Teilnehmer)

1. Lüchinger Ernst, Zürich, 841 Holz; 2. Reber Hansueli, Pratteln, 837; 3. Neubauer Fritz, Regensdorf, 831; 4. Wicki Anton, Zürich, 829; 5. Cannilla Salvatore, Birsfelden, 826; 6. Pandiani Heinz, Bassersdorf, 823; 7. Dal Maso Marco, Niederuzwil, 822; 8. Chastonay Herbert, Muttentz, 822; 9. Götz Franz, Altstätten, 817; 10. Graber Werner, Basel, 815; 11. Hirschi Hans, Zürich, 815; 12. Grieder Paul, Pratteln, 812; 13. Lüscher Max, Basel, 811; 14. Schmid Emil,

Allschwil, 809; 15. Meier Alois, Eschenbach, 809; 16. Boss Lothar, Münchenstein, 803; 17. Warter Dieter, Pratteln, 802; 18. Gründler Paul, Sirmach, 801; 19. Glanzmann Robert, Basel, 800; 20. Rudin Hermann, Pratteln, 800; 21. Breitenmoser Josef, Kirchberg, 799; 22. Staller Josef, Horgen, 798; 23. Keller Leo, Märstetten, 798; 24. Enzler Josef, Bern, 798; 25. Vicentini Angelo, Binningen, 795; 26. Hun-ger Johann, Thalkirch, 794; 27. Hofmänner Hans, Gossau, 793; 28. Graber Paula, Basel, 791; 29. Schüpfer Eveline, Riehen, 791

#### Kat. Altersklasse, (39 Teilnehmer)

1. Döblin Richard, Oberwil, 482 Holz; 2. Libsig Rene, Reinach, 478; 3. Imboden Heinrich, Birsfelden, 472; 4. Furter Ernst, Dulliken, 470; 5. Berlinger Karl, Muttentz, 468; 6. Schwenger Richard, Winterthur, 468; 7. Ruckstuhl Adolf, Zürich, 466; 8. Amsler Hansruedi, Pratteln, 464; 9. Egger Karl, Reinach, 462; 10. Bürlil Emil, Reinach, 456; 11. Nissen Heinz, Zuzwil, 456; 12. Wohlwender Kurt, Reinach, 456; 13. Schmied Hermann, Muttentz, 456; 14. Pfändler Louise, Bettlach, 455; 15. Lörtscher Werner, Basel, 451; 16. Embacher Alois, Zürich, 449



### Ranglisten im Internet

Sende Deine Rangliste an  
welling@sskv.ch

Stets neue Ranglisten auf  
www.sskv.ch

Datum	Ort/Meisterschaft		Wettkampf
5. Okt. bis 23. Okt.	Rapperswil / UV GL  28. Ricken-MS (200)	Anmeldungen an Rest. Scheidweg, Tel. 055 210 11 25. Sa + So ab 17 Uhr anrufen!	Rest. Scheidweg  Zählt zur kantonalen Einzel-MS. Letzte MS im Scheidweg des KK Real/UV GL
	Montag Wirteruhetag!	Freundlich ladet ein: KK Real	Mit höflicher Empfehlung: Fam. Miseri
11. Okt. bis 26. Okt.	Höri / ZH  Glattal-MS (200)	Anmeldungen bis 10.10. an Elsbeth Maag, Tel. 01 860 02 97, ab 11.10. an Rest. Au, Tel. 01 860 14 01.	Rest. Au  Nach erster Woche, Stichtag 15. Okt. 24.00 Uhr den Erstplatzierten pro Kat. 1 Kranzkarte. Ohne Gäste-Kat.
	Sonntag Wirteruhetag!	Freundlich ladet ein:	Mit höflicher Empfehlung: Bruno Bartholdi

## Voranzeigen / Préavis

<b>Datum</b>	<b>Ort/Meisterschaft</b>		<b>Wettkampf</b>
<b>12. Okt.</b> <b>bis</b> <b>24. Okt.</b>	<b>Lüsslingen / SO</b>  49. Touring-MS (200)	Anmeldungen bis 3.10. an Eugen Burlet, Tel. 032 682 37 27, ab 4.10. an Rest. Bellevue, Tel. 032 622 35 73.	<b>Rest. Bellevue</b>  Zählt für KEM, KKM und KM. Wochentags ab 14 Uhr und Wochenende ab 10 Uhr.
	Montag Wirteruhetag!	Freundlich ladet ein: KK Touring	Mit höflicher Empfehlung: Fam. Eva und Kurt Geiser
<b>18. Okt.</b> <b>bis</b> <b>31. Okt.</b>	<b>Kleinteil (Giswil) / OW</b>  Unterwaldner-MS (200)	Anmeldungen an Hotel Alpenrösli, Tel. 041 676 71 11.	<b>Hotel Alpenrösli</b>
	Mittwoch Wirteruhetag!	Freundlich ladet ein: KK Alpenrösli	Mit höflicher Empfehlung: Fam. Vidoni-Berchtold
<b>19. Okt.</b> <b>bis</b> <b>31. Okt.</b>	<b>Waldkirch / SG</b>  Bodensee-MS (200)	Anmeldungen an Rest. Sennhof, Tel. 071 433 11 93.	<b>Rest. Sennhof</b>  Zählt zur kantonalen Einzel-MS.
	Montag Wirteruhetag!	Freundlich ladet ein: KK Guet Holz	Mit höflicher Empfehlung: Fam. Claudia und Ruedi Eilinger
<b>25. Okt.</b> <b>bis</b> <b>6. Nov.</b>	<b>Zollbrück / BE</b>  Zollbrück-MS (200)	Anmeldungen an Rest. Rössli, Tel. 034 496 76 88.	<b>Gasthof Rössli</b>  Zählt für Kantoneauswahl.
	Donnerstag und Sonntag Wirteruhetag!	Freundlich ladet ein: KK Aemmegesicht	Mit höflicher Empfehlung: Fam. Werner Steiner
<b>28 oct</b> <b>au</b> <b>6 nov</b>	<b>Le Locle / NE</b>  Champ.de `L'ASCNQ (200)  Champ. annuel ASQS 2004	Inscriptions chez Roland Frutschy, tél. 032 931 26 26.	<b>Jeux de Quilles Le Lux</b> France 24, 2400 Le Locle  Letzte MS für SSKV-Jahresmeisterschaft 2004.
	Jour de fermeture: Aucun	Invitation amicale: Les organisateurs	Se recommande: Fam. R. Frutschy
<b>28. Okt.</b> <b>bis</b> <b>7. Nov.</b>	<b>Beckenried / NW</b>  47. Beckenrieder-MS (200)	Anmeldungen an Seehotel Sternen, Tel. 041 624 55 55.	<b>Seehotel Sternen</b>  Bahnen 3 + 4.
	Kein Wirteruhetag!	Freundlich ladet ein: KK Horn	Mit höflicher Empfehlung: Fam. Otto Gander-Klauser
<b>1. Nov.</b> <b>bis</b> <b>14. Nov.</b>	<b>Unterrealta-Cazis / GR</b>  15. Dreibünden-Américaine (pro Paar 200)	Anmeldungen bis 31. Okt. an Urs Reusser, Tel. 081 651 34 74. Ab 1. Nov. an Rest. Rheinkrone, Tel. 081 651 13 56.	<b>Rest. zur neuen Rheinkrone</b>  Sonntags nur auf Voranmeldung.
		Freundlich ladet ein: KK Rheinkrone	Mit höflicher Empfehlung: Daniela Lüthi
<b>5. Nov.</b> <b>bis</b> <b>14. Nov.</b>	<b>Summaprada / GR</b>  300 Kugeln-Wettkampf	Anmeldungen an Hotel Reich, Tel. 081 650 01 01. von 11.30 - 13 Uhr nicht anrufen!	<b>Hotel Reich</b>  Kat. 1 - 3 auf den Bahnen 1 - 4. Alle anderen Kategorien auf den Bahnen 1 + 2. Kat. 4 = 4 x 25 Voll/Spick.
	Kein Wirteruhetag!	Freundlich ladet ein: UV Graubünden	Mit höflicher Empfehlung: Fam. A. und Ch. Neuhaus